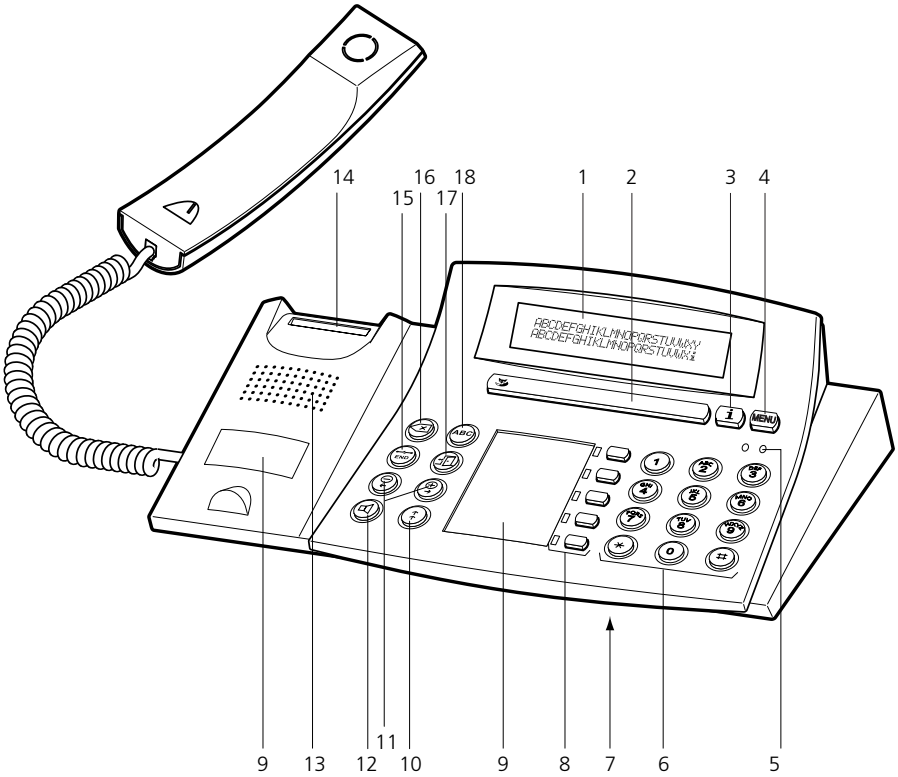
Ascotel Office 35
Instruções de funcionamento

Sistemas de Telecomunicações Ascotel IntelliGate



Alguns sistemas ou versões de sistema não suportam todas as funcionalidades. A secção de texto correspondente está identificado com uma letra entre parênteses. A Secção "Dependência de Sistema e Software" indica quais as versões do sistema que suporta as funcionalidades relevantes

1 Visor
- Em cima: Informação
- Em baixo: Funções Foxkey, Símbolos

2 Foxkey

Tecla multifunção
- pressione por um curto espaço de tempo: Activa função atribuída
- pressione e mantenha pressionado: Configura Foxkey

3 Tecla de informação

Apresenta mais informação

4 Tecla Menu

Tecla de acesso ao Menu
- pressione por um curto espaço de tempo: Percorre as funções Foxkey
- pressione e mantenha pressionado: Modo de configuração

5 Indicador LED

- Piscar: Chamada
- Aceso: Voice Mail, mensagem ou rechamada

6 Marcador

Introduz dígitos ou letras (com tecla Alfa)

7 Microfone de mãos livres

8 Teclas configuráveis com LED

Configurável como:

Tecla numérica:
- Pressione por um curto espaço de tempo uma vez: 1. Recupera o número de telefone.
- Pressione rapidamente duas vezes seguidas: 2. Recupera o número de telefone.
- pressione e mantenha pressionado: Configura tecla

Tecla de função :
- pressione por um curto espaço de tempo: Activa / desactiva função
- pressione e mantenha pressionado: Configura tecla

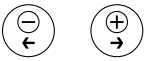
Tecla Team:
- Pressione por um curto espaço de tempo uma vez: Efectua ou atende chamadas
- Pressione rapidamente duas vezes seguidas: Efectua intercomunicação para membro da equipa
- pressione e mantenha pressionado: Configura tecla

Tecla de linha :
- pressione por um curto espaço de tempo: Ocupar linha

9 Etiqueta

10 Tecla de Remarcação

- pressione por um curto espaço de tempo: Recupera os últimos números marcados
- pressione e mantenha pressionado: Lista de chamadas atendidas

11 Teclas de Volume / cursor

- Adjusta volume, move cursor

12 Tecla de Altifalante

Maõs livres ligado / desligado

13 Altifalante

14 Botão do descanso

15 Tecla TERMINAR

- Durante a chamada: Desligapronto para marcação
- Menu / configuração: Para trás / cancelar sem gravar

16 Tecla de correcção

Apaga o último caracter

17 Tecla de ausência

Configurado para reenvio de chamadas.
Configurável como tecla numérica e tecla de função

18 Tecla Alfa

Alterna entre introdução de dígitos e introdução de caracteres

Visor símbolos

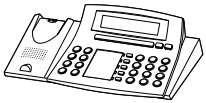
	Percorre para cima (dígito indica o número da entrada)		Percorre para baixo (dígito indica o número da entrada)
	Microfone ligado		Microfone desligado
	O modo de mãos livres é activado		Altifalante activado
	Função activada (Foxkey)		Informação disponível
α	O modo de texto é activado.		

Nota Para uma descrição detalhada dos elementos de funcionamento e visualização, ver a secção "Guia do Utilizador".

Elementos de Funcionamento e Visualização 2
Equipmento fornecido 6
Opções. 6
Segurança e responsabilidade. 7
Marcar e Telefonar 8
Você recebe uma Chamada 8
Pretende Efectuar uma Chamada 9
Utilizar o Visor e Elementos de Funcionamento. 11
Visor 11
Teclas 12
Introdução. 13
Navegação guiada por menus 15
Sinais. 15
Utilizar Funções Adicionais para Efectuar Chamadas. 16
Pretende Encontrar uma Forma Conveniente para Efectuar uma Chamada 16
Pretende Utilizar Funções Durante uma Chamada 24
Está Longe do Seu Local de Trabalho 26
Você é um Membro do Team 31
Você Pretende Utilizar Eficientemente o Seu Telefone em Situações Especiais 33
Você Está a Utilizar as Teclas de Linha 40
Personalizar o seu Telefone 43
Configurações Básicas 43
Configurar as propriedades de toque. 49
Gerir a Lista Telefónica 50
Configurar as teclas. 52
Configurar Teclas de Linha 56
Formulando Funções 58
Teclado e Extensões do Marcador. 59
Utilizando o Telefone para Controlo de Sistemas Externos 61
Tecla Vermelha 61
Instalação e Funcionamento Inicial 62
Resolução de Problemas 65
Procedimentos */# 67
Funções e software relacionados com o sistema 71
Resumo de Menu 72
Índice 74

Equipmento fornecido

Telefone



Auscultador

Telefone cordão

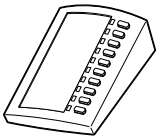
Cordão do auscultador

Manual do Utilizador resumido
Manual e informação de segurança

Opções

Teclado Alfanumérico

Extensãode marcador



Capa de diferentes cores

Capacete

⚠ Instruções de segurança

A não observância destas instruções pode provocar perigos e violar leis vigentes. Por favor, leia as Instruções de Uso e guarde-as. Só deve entregar o seu telefone a terceiros juntamente com estas Instruções de Uso.

Ligações

Ligar sempre o cabo do telefone na tomada apropriada. Não altere as ligações de maneira nenhuma. Não modifique as ligações de forma alguma.

Manutenção

Utilize exclusivamente peças sobressalentes originais. Instalações e reparações só devem ser feitas por um técnico especializado.

Limpe o seu telefone com um pano ligeiramente humedecido ou antiestático. Nunca utilize detergentes nem outras substâncias químicas.

Condições do meio ambiente

O telefone só deve ser utilizado a temperaturas entre +5 °C até aproximadamente +40 °C. Evite a incidência directa dos raios solares e outras fontes de calor.

Proteja o seu telefone contra humidade, poeira intensa, fluidos agressivos e vapores.

Não exponha o seu telefone a campos electromagnéticos (motores eléctricos, electrodomésticos) porque a qualidade da voz poderia ser prejudicada. Para evitar interferências, não coloque o seu telemóvel em local próximo de computadores, aparelhos de rádio, de TV e de vídeo e de outros aparelhos telefónicos.

Eliminação

Elimine o seu telefone e a respectiva embalagem de forma ecológica, ou envie-o ao seu fornecedor ou ao centro de assistência técnica.

Finalidade

Este telefone destina-se exclusivamente a telefonar no sistema correspondente.

Exclusão de resonsabilidade

Este produto foi construído em conformidade com os critérios de qualidade de ISO 9001.

A elaboração deste produto e das informações para o utilizador fornecidas juntamente foi objecto do maior cuidado. As funções do produto foram testadas e aprovadas ao longo de uma vasta série de testes de homologação No entanto, não é possível excluir totalmente a possibilidade de erros e avarias. A garantia limita-se exclusivamente à substituição de peças defeituosas.

O fabricante não se responsabiliza por quaisquer danos directos ou indirectos que possam resultar de manuseamento incorrecto, utilização inadequada ou de qualquer outro comportamento irregular com um produto. Perigos possíveis referem-se ao parágrafo correspondente no Manual de instruções. Em qualquer caso, fica sempre excluída a responsabilidade por lucros cessantes.

Você recebe uma Chamada

Esta secção explica o procedimento para atender uma chamada.

Atender uma chamada

O seu telefone toca e o indicador LED pisca. Para atender a chamada, proceda da seguinte forma:

Levante o auscultador.

– ou –

Prima a tecla de Altifalante.
O modo de mãos livres é activado.

Nota Se o número de telefone do interlocutor é recebido, este é apresentado no visor. Se o número de telefone estiver guardado no telefone ou no sistema, o visor apresenta o respectivo nome. Se não existe espaço suficiente no visor, é apresentado um "+"; Pode então utilizar a tecla Informação para visualizar mais informação.

Terminar a Chamada

Pretende terminar a chamada.

Após a chamada, pode visualizar a duração da chamadaDuração da chamada ou recupere-a utilizando a tecla Informação. Custo das chamadas também poderão ser apresentados depois de qualquer chamadas externa que tenha sido iniciada por si, desde esta função seja suportada pelo Operador.

Coloque o auscultador no descanso.

– ou –

Se efectuou a chamada no modo de mãos livres, prima a tecla Altifalante.

– ou –

Prima a tecla TERMINAR.
O visor aparesenta "Introduza número".

Nota Após ter premido a tecla TERMINAR, o seu telefone espera que introduza um número de telefone.

Pretende Efectuar uma Chamada

Esta secção explica as diferentes formas para efectuar uma chamada no seu telefone.

Marcação com o Número de Telefone

Pretende ligar para alguem e introduz o número de telefone dessa pessoa.

Utilize as teclas numéricas para introduzir o número de telefone.
O visor apresenta o número de telefone.

Nota Pode utilizar.

Levante o auscultador.
A chamada é efectuada.

– ou –

Chamada

Prima a Foxkey "Chamada".
A chamada é efectuada.

Marcação com Remarcação

Pretende ligar a alguem que ligou recentemente.

O seu telefone guarda automaticamente na lista de remarcação do último número os números de telefone que lhe ligaram – e os seus nomes, se dísponiveis. Pode ligar para essas pessoas utilizando a lista do último número marcado.

Prima a tecla de Remarcação.
O primeiro número de telefone da lista de remarcação do último número é apresentado.

Para percorrer no máximo os últimos 10 número de telefone marcados, prima a tecla de Remarcação.

– ou –

⁂

Para percorrer no máximo os últimos 10 números de telefone marcados, prima a Foxkey "⁂" repetidamente.

Levante o auscultador.
O número de telefone apresentado é marcado.

Utilizar o Seu Telefone no Modo de Audição

Pretende que outras pessoas na sala ouçam a conversa.

A função de audição permite activar o altifalante além do auscultador.

Durante uma chamada: Prima a tecla de Altifalante.
O modo de audição é agora activado.

Nota Pode continar com a chamada como habitual utilizando o auscultador.

Desactivar o modo de audição: Prima a tecla Altifalante uma segunda vez.
O modo de audição está agora desactivado.

Nota Para terminar uma chamada no modo de audição, precisa de premir a tecla Altifalante e desligar o telefone. Simplesmente pouse o auscultador, o telefone passa para o modo de mãos livres.

Utilizar o Seu Telefone no Modo de Mãos Livres

Pretende que outras pessoas participem da chamada ou pretende ter as mãos livres durante a chamada.

A qualidade de som pode ser melhorado mantendo o volume do seu telefone o mais baixo possível.

Durante uma chamada: Prima a tecla de Altifalante.
O modo de audição é agora activado.

Coloque o auscultador no descanso.
O modo de mãos livres é activado.

Nota Certifique-se que o microfone de mãos livres não se encontra obstruído.

Para continuar a chamada com o auscultador: Levante o auscultador.
O altifalante e microfone de mãos livres estão agora desactivados.

Abafar o Microfone

No meio de uma chamada pertende falar brevemente com outras pessoas na sala sem que o seu interlocutor ouça a sua conversa.

Pode ligar e desligar o microfone durante uma chamada.

Microfone

Ligar o microfone: Prima a Foxkey "Mic".
O visor apresenta o símbolo.

Microfone

Ligar o microfone: Prima a Foxkey "Mic".

Visor

Abreviaturas

Dependendo do espaço disponível no visor, alguns termos podem ser abreviados, exemplo "Intercom." para "Intercomunicação". As abreviaturas são entendidas facilmente.

Navegar no menu Foxkey

A Foxkey indica as funções disponíveis para a situação actual.

O visor apresenta as opções actuais disponíveis na Foxkey. Utilize a tecla Menu para apresentar mais opções Foxkey.

MENU — Prima a tecla Menu repetidamente até obter a opção pretendida.

Navegar nas linhas de informação

No estado de repouso do telefone ou quando em situação de leitura de textos do visor, este visualiza "**i**" no símbolo da linha.

Um "**i**" no visor indica que existe uma lista de interlocutores, mensagens ou funções activas disponíveis em várias linhas de informação. Utilize a tecla de Informação para percorrer as linhas de informação.

Se não existir espaço suficiente no visor para apresentar um texto inteiro, um "**+**" é apresentado. Prima a tecla de Informação para visualizar o restante texto.

i — Para recuperar linhas de informação: Prima a tecla de Informação repetidamente até a iformação ser apresentada.

Nota Após a última linha de informação, o visor apresenta novamente o texto de descanso

i — Para visualizar o restante texto: Prima a tecla Info.
O visor apresenta o restante texto.

Nota Prima a tecla de Informação as vezes que for necessário para ler o texto inteiro.

Teclas

Premir uma Tecla

Dependendo da actual e modo de funcionamento, uma tecla pode ter várias funções. A função activada depende do número de vezes que a tecla é premida ou se é premida rapidamente ou se é mantida premida por um momento. Seguem-se alguns exemplos:

Prima a tecla.

<longo>

Mantenha a tecla premida por um momento (cerca de 2 segundos).

<2x curto>

Prima a tecla duas vezes rapidamente.

<2x, 3x, 4x, etc.>

No modo de texto, prima a tecla duas vezes, três vezes, quatro vezes etc.

Utilizar a Foxkey

A Foxkey tem várias funções. As funções são apresentadas por cima da tecla.

Existem vários contactos por baixo da Foxkey para detectar onde esta é premida. Portanto necessita de premir a Foxkey por baixo da função pretendida.

Prima a Foxkey por baixo da função pretendida no visor.

Introdução

Introduz dígitos

As teclas numéricas são utilizadas para introduzir números 0 a 9.

Introduzir Letras e Caracteres Especiais

Também pode utilizar as teclas numéricas para introduzir letras e caracteres especiais. Um número de letras e caracteres especiais são atribuidos a cada tecla.

Para introduzir letras e caracteres especiais utilizando as teclas numéricas, necessita de estar no modo de texto. O visor apresenta o "α" símbolo. Pode alternar entre omodo numérico e o modo de texto durante a sua introdução.

Para alternar entre o modo numérico e modo de texto durante a sua introdução: Prima a tecla Alfa.

Nota Se o telefone está à espera de uma introdução de texto, o modo de texto é activadoatomaticamente.

Os caracteres são atribuidos às teclas numéricas como se segue:

- . ? 1 ! , : ; ' " ¿ ¡

A B C 2 Ä Æ Å Ç
a b c 2 ä æ å à ç

D E F 3 É
d e f 3 é è ê

G H I 4
g h i 4 ì

J K L 5
j k l 5

M N O 6 Ñ Ö Ø
m n o 6 ñ ö ø ò

P Q R S 7
p q r s 7 ß

T U V 8 Ü
t u v 8 ü ù

W X Y Z 9
w x y z 9

+ 0

* / ( ) < = > % £ $ € ¥ € @ & §

Espaço #

<1x, 2x, 3x, etc.> Prima a tecla numérica repetidamente até obter o caracter pretendido.

Alternar entre Maiúsculas e Minúsculas

Pretende alternar entre letras maiúsculas e minúsculas enquanto estiver a efectuar uma introdução no modo de texto.

Introdução maiúscula é activada primeiro no modo de texto. Após a introdução da primeira letra de uma palavra, o modo de texto passa automaticamente para a introdução de minúsculas. Pode utilizar a Foxkey para alternar manualmente entre a introdução de maiúsculas e minúsculas.

A>a

Para alternar para introdução de letras minúsculas: Prima a Foxkey "A>a".

A>a

Para alternar para introdução de letras maiúsculas: Prima a Foxkey "a>A".

Nota Alternar de letras minúsculas para maiúsculas só é valido para uma única letra.

Este item de menu não será apresentado se um teclado alfanumérico está ligado ao seu telefone pois o o teclado alfanumérico tem uma tecla shift para alternar entre letras maiúsculas e minúsculas.

Introduzir um Número de Telefone na Chamada com Preparação

Pretende introduzir um número de telefone sem este ser marcado automaticamente, afim de poder ter tempo de verificar o número, e se necessário, corrigir o mesmo. O número não é marcado até levantar o auscultador.

Introduza o número de telefone na chamada com preparação.
O visor apresenta o número de telefone.

Corrigir a sua Introdução

Repara que introduziu o número ou caracter errado .

Pode apagar uma introdução incorrecta caracter por caracter ou completamente.

Para apagar o último caracter: Prima a tecla de Correcção.

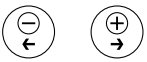
Para terminar a introdução sem guardar: Prima a tecla TERMINAR.

Nota Pode ir até ao caracter que pretende apagar com as teclas Cursor (ver "Mover o Cursor").

Mover o Cursor

Pretende ir até um certo caracter para uma introdução ou correcção.

Utilizando as teclas Cursor pode mover o cursor para a esquerda (–) ou para a direita (+).



Pode mover o cursor para a esquerda (–) ou para a direita (+).

Navegação guiada por menus

Anular Acções

Pode anular a última acção sem guardar premindo a tecla TERMINAR.

Prima a tecla TERMINAR.
Anula a última acção.

Nota Para colocar o telefone de novo no estado de standby, poderá ter de premir a tecla TERMINAR várias vezes.

Sinais

Sinais de Indicador LED

Estes são os normais tipos de visor LED. Outros tipos de visor são descritos na secção de resolução de problemas.

LED a piscar	LED não está aceso	LED está aceso no modo de standby
O telefone está a tocar	O telefone está no modo de standby	Voice mail, mensagem, ou rechamada recebida, mas ainda não atendida

As secções seguintes explicam as funções suplementares disponibilizadas pelo seu telefone para uma utilização mais eficiente.

Pretende Encontrar uma Forma Conveniente para Efectuar uma Chamada

Esta secção explica algumas funções convenientes disponibilizadas pelo seu telefone para efectuar uma chamada.

Marcação por Nome – Quickdial

Pretende efectuar uma chamada introduzindo um nome.

Com Marcação rápida apenas necessita de premir uma vez as teclas numéricas para cada letra, mesmo que cada tecla tenha várias letras. Um algorítmo inteligente proporciona uma procura com rápidos resultados.

Requesito: O nome e o número correspondente devem ser guardados no telefone ou no sistema.

O apelido e o primeiro nome devem ser separados por um espaço, por exemplo "no s" (6 6 # 7) para Noble Stephen. Utilize a tecla #-key para introduzir espaços. Pergunte ao seu administrador de sistema se deve iniciar com o apelido ou com o primeiro nome.

Prima a tecla numérica correspondente uma vez para cada letra.
Para cada letra, o visor apresenta o número correspondente, por exemplo um "6" para a letra "n".

Prima a tecla Alfa.
O telefone busca os nomes correspondentes.

Poderá ter que introduzir outra letra antes que seja apresentado o nome ou lista de nomes pretendidos.

Utilize as Foxkeys "⩛" ou "⩒" para percorrer os nomes até ser apresentado no visor o nome pretendido.

Para efectuar a ligação: Levante o auscultador.
A chamada é efectuada.

Nota Com Marcação rápida todas as listas telefónicas são verificadas simultaneamente.

Marcação pelo nome

Pretende efectuar uma chamada introduzindo um nome.

A função de marcação pelo nome é fornecida especificamente para esse fim. Pode procurar o nome na lista telefónica do telefone ou do sistema.

O apelido e primeiro nome devem ser separados por um espaço, por exemplo "no s" para Noble Stephen. Utilize a tecla #-key para introduzir espaços. Pergunte ao seu administrador de sistema se deve iniciar com o apelido ou com o primeiro nome.

Para procurar em todas as listas telefónicas: Prima a tecla Alfa.
O modo de texto é activada. O visor apresenta "Marcação pelo nome: Todos".

Seleccione uma lista telefónica: Prima a Foxkey correspondente.
Após "Marcação pelo nome",o visor apresenta: lista telefónica seleccionada.

– ou –

<2x curto>

Para procurar a lista telefónica privada: Prima a tecla Alpha duas vezes rapidamente.
Introdução de letras é activada. O visor apresenta "Marcação pelo nome: Privado".

Introduza a primeira letra.
O telefone busca os nomes correspondentes.

Nota

A função de busca não é afectada pelas maíusculas / mínusculas e caracteres especiais.
Se o telefone não encontra nenhum nome correspondente, o visor apresenta "Lista vazia".

Poderá ter que introduzir outra letra antes que seja apresentado o nome ou lista de nomes pretendidos.

Utilize as Foxkeys "⁂" ou "⁒" para percorrer os nomes até ser apresentado no visor o nome pretendido.

Para efectuar a ligação: Levante o auscultador.
A chamada é efectuada.

Marcação com teclado

Ligou o seu teclado ao seu telefone e pretende efectuar uma chamada introduzindo um nome.

O teclado é uma forma conveniente para procurar uma introdução na lista telefónica. O que deve fazer é introduzir a primeira letra com o teclado. Marcação pelo nome é activada automaticamente.

O apelido e primeiro nome devem ser separados por um espaço, por exemplo "no s" para Noble Stephen. Pergunte ao seu administrador de sistema se deve iniciar com o apelido ou com o primeiro nome.

Introduza a primeira letra.
O telefone busca os nomes correspondentes.

Nota A função de busca não é afectada por letras maíusculas / mínusculas ou acentos alemães (ä, ü, etc.).
Se o telefone não encontra um nome correspondente, o visor apresentará "Lista vazia".

Poderá ter que introduzir outra letra antes que seja apresentado o nome ou lista de nomes pretendidos.

△ ▽

Utilize as teclas Scroll no teclado para percorrer os nomes até o visor apresentar o nome pretendido.

Para efectuar a ligação: Levante o auscultador.
A chamada é efectuada.

– ou –

Prima a tecla ENTER no teclado.
A chamada é efectuada no modo de mãos livres.

Marcação pela lista de chamadas não atendidas

Pretende ligar a alguém que já lhe ligou anteriormente.

O seu telefone guarda automaticamente o número da pessoa que lhe ligou na lista de chamadas. Pode agora ligar a essa pessoa utilizando a lista de chamadas.

A lista de chamadas atendidas contém um máximo de 10 entradas.

O visor apresenta "Chamadas não atendidas".

Lista

Prima a Foxkey "Lista".
O visor apresenta a lista das últimas chamadas não atendidas.

⁂ ⁒

Para percorrer as entradas: Prima a Foxkey "⁂" ou "⁒".

Para efectuar a ligação: Levante o auscultador.
Assim que a ligação seja efectuada, a entrada é eliminada da lista de chamadas.

Marcação pela Lista de Chamadas Atendidas

Pretende ligar a alguém cuja chamada você atendeu.

O seu telefone guarda automaticamente o número de telefone da pessoa na lista de chamadas atendidas. Pode agora ligar a essa pessoa utilizando a lista de chamadas.

A lista de chamadas atendidas contém um máximo de 10 entradas.

Prima a tecla Menu repetidamente até o visor apresentar "Lista de chamadas".

Lista de chamadas

Prima a Foxkey "Lista de chamadas".

Chamadas atendidas

Prima a Foxkey "Chamadas".
O visor apresenta a lista das últimas chamadas.

Para percorrer a lista de chamadas atendidas: Prima a Foxkey "⩓" ou "⩔".

Levante o auscultador.
A chamada é efectuada.

Nota Também pode aceder à lista de chamadas atendidas mantendo premida por um momento a tecla de Remarcação.

Marcação com uma Tecla Configurável – Tecla númerica

Pretende ligar para o número guardado na tecla configurável.

Pode efectuar a chamada premindo a tecla númerica correspondente.

Activar a primeira função da tecla: Prima a tecla uma vez.
O visor apresenta a primeira função da tecla.

– ou –

<2x curto>

Activar a segunda função da tecla: Prima a tecla duas vezes rapidamente.
O visor apresenta a segunda função da tecla.

Para efectuar a ligação: Levante o auscultador.
A chamada é efectuada.

Pedindo rechamada

Pretende falar com uma certa pessoa. Essa pessoa está ocupada ou não atende. Pode fazer o pedido de rechamada tanto para números internos ou externos. Nem todos os operadores disponibilizam esta função.

Se o número para onde ligou está ocupado, pode pedir a rechamada automática. Neste caso, o seu telefone tocará assim que o número pretendido esteja desocupado. Quando levantar o auscultador, o telefone do número pretendido começará a tocar.

Se o interlocutor chamada não atender, também pode efectuar um pedido de rechamada. O número para onde ligou visualizará um aviso contínuo do seu pedido de rechamada.

Situação Ligou para alguém e ouve o sinal de ocupado ou sinal de marcar.

Rechamada

Para activar o pedido de rechamada: Prima a Foxkey "Rechamada".
O visor apresenta "Aceite".

Coloque o auscultador no descanso.
O visor apresenta "Chamada esperada ..." e "Desactivar".

Nota Pode ter apenas um pedido activo de rechamada de cada vez. O seu pedido de rechamada será automaticamente cancelado pelo sistemaapós cerca de meia hora. Também pode cancelar o pedido de rechamada com antecedência.

Reiniciar

Cancelar o pedido de rechamada: Prima a Foxkey "Reiniciar".

Atender Chamada em Espera

Está com uma chamada e ouve o sinal de chamada em espera. Algume está a tentar contactá-lo urgentemente.

Poderá atender, transferir ou rejeitar essa chamada.

Atender

Atender a chamada: Prima a Foxkey "Atender" .
1. O primeiro interlocutor fica em suspensão. Está agora em ligação com o interlocutor que iniciou a chamada em espera.

– ou –

Transferência

Prima a Foxkey "Transferir".

Introduz extensão de destino como definido no "Transferir uma chamada durante o toque".

– ou –

Rejeitar

Rejeitar a chamada: Prima a Foxkey "Rejeitar".
Continua em ligação com o primeiro interlocutor. O interlocutor da chamada em espera ouve o sinal de ocupado.

– ou –

Sair

Terminar a chamada actual e atender a chamada em espera: Prima a Foxkey "Sair".
1. A primeira chamada é terminada. Está agora em ligação com o interlocutor que iniciou a chamada em espera.

Chamada em espera com uma extensão interna

Pretende falar com uma extensão interna. No entanto, a pessoa está ocupada.

Em resultado da sua chamada em espera, a pessoa ouve o sinal de chamada em espera e o seu número de telefone ou nome é apresentado no visor. A pessoa pode atender ou rejeitar a sua chamada.

Chamada em espera

Prima a Foxkey "Chamada em espera".
Ouve o toque de marcação.

Nota

Se a pessoa rejeita o seu pedido de chamada ou se não é possível a chamada em espera, a chamada é desligada (sinal de ocupado).

Iniciar a intercomunicação

Pretende falar directamente com uma extensão interna através do altifalante, se disponível, sem aguardar resposta (príncipio semelhante a um sistema de intercomunicação).

Pode iniciar uma intercomunicação com extensões seleccionadas, desde que o seuadministrador de sistema tenha configurado o seu telefone para o poder fazer.

Introduza o número de telefone da extensão ou grupo.

Prima a tecla Menu repetidamente até o visor apresentar "Intercomunicação".

Intercomunicação

Prima a Foxkey "Intercomunicação".

Levante o auscultador.

A pessoa ouve um sinal de aceitação. O visor apresenta "Intercomunicação para: ...". Pode falar agora.

Receber uma intercomunicação

Após um sinal de atenção falarão consigo através do altifalante.

Poderá ouvir a intercomunicação ou pode desligar.

Para continuar a intercomunicação como uma chamada telefónica: Levante o auscultador.

Está agora em ligação com a pessoa que iniciou a intercomunicação.

Nota Todos os outros receptores da intercomunicação estão excluídos.

– ou –

Para terminar a intercomunicação: Prima a tecla TERMINAR.

Chamada privada com código pessoal (PIN)

Se pretende fazer chamadas privadas no seu telefone ou num telefone third-party.

Com o auxílio do seu código pessoal poderá utilizar qualquer telefone para realizar uma chamada externa privada com as suas definições pessoais, mesmo que esse telefone estiver barrado para chamadas externas [e].

O chamador recebe o seu número pessoal no visor, mesmo que esteja a telefonar de um telefone third-party.

O número marcado não está guardado na lista de números remarcados.

Levante o auscultador.

Introduza #46 seguido do seu número interno.
Introduza o seu código pessoal.
O telefone está agora autorizado. Ouve o toque de marcação externo.

Nota

A configuração de fábrica "0000" não é aceite. Primeiro altere o código como descrito mais abaixo "Alterando o seu código pessoal (PIN)" ou utilizando o procedimento *47 (ver Capítulo nos procedimentos */#). Se se esquecer do seu código pessoal, o seu administrador de sistema poderá fazer um reset ao código para o código que vem de fábrica.

Introduzir directamente o número da chamada externa sem o dígito de acesso à rede.
A chamada externa é efectuada.

Pretende Utilizar Funções Durante uma Chamada

Esta secção explica as diferentes opções disponibilizadas pelo seu telefone durante uma chamada.

Chamada de consulta durante uma chamada

Pretende ligar a alguém brevemente sem desligar o seu actual interlocutor. Pretende então regressar à chamada com o primeiro interlocutor.

Com a função de consulta pode efectuar outra chamada no meio de uma chamada e colocar o primeiro interlocutor em suspensão. Pode efectuar consultas tanto para extensões internas como externas.

Consulta

Prima a Foxkey "Consulta".
O primeiro interlocutor fica em suspensão.

Introduza o número de telefone do interlocutor de consulta.
A chamada de consulta é efectuada. Ouve o sinal de chamada.

Para terminar a consulta: Prima a tecla TERMINAR.
Voltou a estar em ligação com o primeiro interlocutor.

Nota Se o interlocutador de consulta desligar e você também desligar por engano, ouvirá um toque contínuo durante 10 segundos para chamar à atenção que o seu interlocutor continua suspenso. Se levantar o auscultador durante o toque contínuo, voltará a estar em ligação com o interlocutor.

Comutação entre um Interlocutor da Chamada de Consulta e o seu Interlocutor Inicial

Está a falar com o interlocutor de consulta e tem o primeiro interlocutor em suspensão. Pretende poder comutar entre as duas chamadas.

Numa consulta pode utilizar[1)] a função de comutação para comutar entre o interlocutor de consulta e o interlocutor em suspensão. Comutação é possível tanto com extensões internas como com extensões externas. Também pode comutar entreuma chamada de conferência como um grupo e um interlocutor de consulta.

Comutação

Comutação: Prima a Foxkey "Comutação".
Muda de interlocutor. O outro interlocutor fica em suspensão.

Para terminar a actual ligação: Prima a tecla TERMINAR.
Interlocutor desligado. Ligado com o interlocutor em suspensão.

1) Dependendo do sistema e a versão de software, esta função chama-se "comutação" ou "2ª chamada

Transferir um Interlocutor

Pretende ligar o seu interlocutor com outra pessoa.

Com a função de consulta function pode ligar o seu interlocutor com outra pessoa. Pode ligar extensões internas e externas umas com as outras.

Consulta

Prima a Foxkey "Consulta".
O primeiro interlocutor fica em suspensão.

Introduza o número de telefone da outra pessoa.
A chamada é efectuada.

Ligação com notificação: Aguarde até a pessoa atender a chamada. Anúncie o interlocutor.

Coloque o auscultador no descanso.
O primeiro interlocutor e a outra pessoa estão agora em ligação.

– ou –

Ligação com notificação: Aguarde pelo primeiro toque, depois desligue.
A outra pessoa recebe a chamada directamente do primeiro interlocutor.

Nota Rechamada: Se a outra pessoa não atende, a chamada regressa ao seu telefone.

Parquear um interlocutor

Pretende colocar o interlocutor em suspensão sem utilizar um canal de telefone.

Pode parquear o interlocutor tanto localmente como centralmente. Um interlocutor parqueado localmente só pode ser recuperada pelo telefone que parqueou a chamada. Parqueamento local só é possível com o menu Foxkey.

Com parqueamento central o interlocutor é parqueado no sistema de parqueamento de posição e pode ser recuperada por qualquer telefone. Parqueamento central só pode ser utilizado com procedimento *76 (recuperar com #76).

Parquear

Prima a Foxkey "Parquear".
O seu interlocutor está agora parqueado localmente. O visor apresenta "Aceite".

Coloque o auscultador no descanso.
O visor apresenta "Chamada parqueada" e "Recuperar".

Recuperar

Para recuperar um interlocutor parqueado: Prima a Foxkey "Recuperar".
Ligado no modo de mãos livres.

Telefonar com o auscultador: Levante o auscultador.

Efectuar uma Chamada de conferência

Está com uma chamada e tem um interlocutor em suspensão ao mesmo tempo. Pretende incluir o interlocutor em suspensão na chamada de conferência.

Com a função conferência pode incluir um interlocutor em suspensão na chamada actual. A partir da chamada de conferência pode iniciar um consulta para outra pessoa. Pode comutar entre os interlocutores como um grupo e o interlocutor de consulta.

Dependendo do sistema, uma chamada de conferência pode ter até 6 participantes. Pode efectuar uma chamada de conferência com extensões internas e externas.

Para ligar o interlocutor em suspensão: Prima a tecla Menu repetidamente até o visor apresentar "Conferência".

Conferência

Prima a Foxkey "Conferência".
O interlocutor em suspensão está agora incluido na chamada: Chamada de conferência.

Nota Poderá ouvir um sinal de atenção. Isto depende da configuração do sistema.

Sair de uma chamada de conferência: Coloque o auscultador no descanso.
Os outros interlocutores da conferência continuam com a chamada.

Está Longe do Seu Local de Trabalho

Esta secção explica as diferentes opções disponibilizadas pelo seu telefone quando se pretende ausentar do seu local de trabalho.

Utilizar a Tecla de Ausência

Pretende sair do seu local de trabalho e programar o seu telefone para a sua ausência.

O seu telefone tem uma tecla de ausência. Está programada de origem como tecla de reenvio de chamadas. Premindo a tecla de ausência, pode activar o reenvio de chamadas.

Introduza o número de telefone para onde deve ser reenviada a chamada.

Prima a tecla de ausência.
O visor apresenta "Reenviado para:" O reenvio de chamadas está activado.

– ou –

Para activar o último destino de reenvio de chamadas: Prima apenas a tecla de ausência.
O visor apresenta "Reenviado para:" O reenvio de chamadas está activado.

Nota Pode configurar a tecla de ausência como qualquer outra tecla configurável.

Quando regressar ao seu local de trabalho: Prima a tecla de ausência .
O reenvio de chamadas está desactivado. O telefone volta ao estado de descanso.

– ou –

Reiniciar

Prima a Foxkey "Reiniciar".

Encaminhar uma chamada

Pretende sair do seu local de trabalho. As suas chamadas devem ser reenviadas para outro destino (por exemplo, telefone ou pager).

Pode encaminhar chamadas de entrada para diferentes destinos utilizando o reenvio de chamadas.

Prima a tecla Menu repetidamente até o visor apresentar "Reenvio".

Encaminhamento

Prima a Foxkey "Reenvio".

Prima a Foxkey "⇗" ou "⇘" repetidamente até o visor apresentar "Reenvio p / telefone".

OK

Prima a Foxkey "OK".

Introduza o número de telefone.

OK

Prima a Foxkey "OK".
O visor apresenta "Reenviado:" ...".

Nota

Se uma chamada é para ser reenviada apenas quando já está com uma chamada, seleccione "REENVIO: ocupado" em vez de "Reenvio: Extensão". Pode desactivar o reenvio de chamadas com a Foxkey "Desactivar". Também pode activar o reenvio de chamadas por controlo remoto.

Encaminhamento de chamadas

Pretende que as chamadas recebidas no seu telefone sejam encaminhadas para outro destino.

Tanto o seu telefone como o outro destino começaram a tocar. A configuração do sistema determina se há ou não um atraso no toque no destino. Quem desligar primeiro atende a chamada. Dependendo da configuração do sistema, o encaminhamento de chamadas também pode ser activado quando o seu telefone está ocupado.

Prima a tecla Menu repetidamente até o visor apresentar "Reenvio".

Encaminhamento

Prima a Foxkey "Reenvio".

Prima a Foxkey "⩓" ou "⩔" repetidamente até o visor apresentar"Encaminhamento de chamadas para extensão".

OK

Prima a Foxkey "OK".

Introduza o número de telefone do destino para onde devem ser encaminhadas as suas chamadas.

OK

Prima a Foxkey "OK".
O encaminhamento de chamadas está agora activado. O visor apresenta "i" o "ENC..."

Para desactivar o encaminhamento de chamadas: Prima a tecla Info repetidamente até o visor apresentar "Encaminhamento de chamadas ..." e "Desactivar".

Reiniciar

Prima a Foxkey "Reiniciar".
O encaminhamento de chamadas está agora desactivado.

Deixar uma Mensagem

Não pode ser contactado no seu telefone. Pretende que qualquer extensão que lhe ligar receba uma mensagem.

Requesito: A extensão deverá ter um telefone com capacidade para receber mensagens.

As extensões cujos telefones não podem receber mensagens são enviadas para o seu telefone ou reencaminhadas para um destino predefinido pelo sistema.

Pode seleccionar o conteúdo da sua mensagem de uma lista de 16 textos predefinidos. Estes textos podem ser editado consoante as suas necessidades. Os textos predefinidos são especificados na configuração do sistema.

Prima a tecla Menu repetidamente até o visor apresentar "Reenvio".

Encaminhamento

Prima a Foxkey "Reenvio".

Prima a Foxkey "⩓" ou "⩔" repetidamente até o visor apresentar "Reenvio para mensagem".

OK

Prima a Foxkey "OK".

Para percorrer as mensagens predefinidas: Prima a Foxkey "⩓" ou "⩔" .

Edite o conteúdo da mensagem, caso seja necessário.

OK

Para activar uma mensagem: Prima a Foxkey "OK".
O visor apresenta "Mensagem activada".

Reiniciar

Para desactivar uma mensagem: Prima a Foxkey "Cancelar" .

Nota Se activar um reenvio de chamada, a mensagem que deixou no seu telefone será desactivada.

Bloquear o seu telefone

Precisa de deixar o seu local de trabalho e assegurar que ninguem altera configuração do seu telefone, veja os seus dados privados, ou faça chamadas externas a partir do seu telefone.

Pode bloquear o seu telefone com um código de 2 a 10 dígitos, ver "Alterar o código". O código de origem é 0000.

<longo> MENU — Prima a tecla Menu e mantenha-a premida por um momento.
O modo de configuração é activado.

MENU — Prima a tecla Menu repetidamente até o visor apresentar "Bloquear".

Bloquear — Prima a Foxkey "Barrar".

— Utilize as teclas númericas para introduzir o código.
Para cada número introduzido, o visor apresenta "*".

OK — Prima a Foxkey "OK".

Prima a Foxkey "⩓" ou "⩔" repetidamente até o visor apresentar o tipo de bloqueamento pretendido.

OK — Prima a Foxkey "OK".
O visor apresenta "Aceite".

Nota Pode bloquear apenas a configuração ("Cfg: bloqueado") ou o telefone todo ("Telefone: bloqueado"). No caso de "Telefone: bloqueado" os seus dados pessoais não podem ser vistos e chamadas externas a partir do seu telefone só são permitidas de acordo com a configuração do sistema.

Desbloquear o seu Telefone

Pretende desbloquear o seu telefone.

Pode utilizar o código para desbloquear o seu telefone. Se se esquecer do seu código pessoal, o seu administrador de sistema poderá fazer um reset ao código para o código que vem de fábrica.

Prima a tecla "i" repetidamente até o visor apresentar "Desactivar".

Reiniciar

Prima a Foxkey "Reiniciar".
É lhe pedido para introduzir o código.

Utilize as teclas númericas para introduzir o código.
Para cada número introduzido, o visor apresenta "*".

OK

Prima a Foxkey "OK".

Prima a Foxkey "⁂" ou "⁘" repetidamente até o visor apresentar "Tel.: autorizado".

OK

Prima a Foxkey "OK".
O visor apresenta "Aceite". O telefone é desbloqueado.

Você é um Membro do Team

Esta secção explica as diferentes opções disponibilizadas pelo seu telefone para comunicar num team.

Utilizar a Tecla Team

Você e os seus colegas pretendem estar sempre contactáveis como uma equipa e poder comunicar uns com outros o mais rapidamente possível.

Premindo uma única tecla pode ligar a um dos elementos da equipa ou atender uma chamada de qualquer um dos elementos da equipa.

Quando um dos elementos da equipa recebe ou efectua uma chamada, o LED da tecla Team é activada, apresentando um visor ocupado. Pisca quando um elemento da equipa recebe uma chamada. Mantêm-se acesso enquanto está com a chamada.

Chamar um elemento da equipa

Pretende chamar um elemento da equipa o mais rapidamente possível.

Requesito: Configurou uma tecla configurável e guardou aí o número de telefone do elemento da equipa.

Levante o auscultador.
Ouve o toque de marcação.

Prima a tecla Team para o elemento da equipa.
O número de telefone e possívelmente o nome do elemento da equipa são apresentados no visor. A chamada é efectuada para o elemento da equipa.

Substituir um elemento da equipa

A chamada é efectuada para o elemento da equipa. O LED ao lado da tecla Team pisca. Sabe que o seu elemento da equipa não se encontra no seu local de trabalho e portanto decide atender a chamada.

Pode atender a chamada utilizando a tecla Team. Assim que atender a chamada, o seu elemento da equipa fica novamente livre.

Enquanto pisca o LED ao lado da tecla Team: Levante o auscultador.
Ouve o toque de marcação.

Prima a tecla Team.
Chegou à extensão que ligou para o seu elemento da equipa.

Nota Dependendo da configuração do seu telefone, assim que levanta o auscultador está imediatamente ligado com o seu elemento da equipa.

Iniciar uma intercomunicação para um elemento da equipa

Pretende dizer algo a um elemento da equipa sem aguardar resposta.

Com a tecla Team pode iniciar uma intercomunicação para um elemento da equipa.

Levante o auscultador.
Ouve o toque de marcação.

<2x curto>

Prima a tecla Team para o elemento da equipa duas vezes rapidamente.
Ouve o sinal de aceitação. O visor apresenta "Intercomunicação para ...".
Pode falar agora.

– ou –

<2x curto>

Iniciar uma intercomunicação para um elemento da equipa utilizando o modo de mãos livres: Prima a tecla Team para o elemento da equipa duas vezes rapidamente.
Ouve o sinal de aceitação. O visor apresenta "Intercomunicação para ...".
Pode falar agora.

Você Pretende Utilizar Eficientemente o Seu Telefone em Situações Especiais

Esta secção explica as diferentes opções disponibilizadas pelo seu telefone para situações especiais.

Transferir a chamada durante o toque

Não pretende atender uma chamada mas transferi-la para outro utilizador.

Com a função "Transferir a chamada durante o toque" pode transferir chamadas para utilizadores internos ou externos durante a fase de toque ou para a Caixa de Correio [c].

O seu telefone toca e o indicador LED pisca. Para transferir a chamada, proceda da seguinte forma:

Transferência

Prima a Foxkey "Transferir".

Utilize as teclas numéricas para introduzir o número de telefone.
O visor apresenta o número de telefone.

– ou –

Marcar o número de telefone utilizando a tecla de Remarcação.

– ou –

Marcar o número de telefone utilizando as opções de marcação descritas no capítulo "Pretende uma Maneira Conveniente de Fazer uma Chamada".

OK

Pressione a Foxkey no local onde surge "OK". A chamada é transferida para a extensão pretendida.

Nota

Se o utilizador para o qual pretende transferir a chamada estiver ocupado, a chamada não será transferida. O visor mostra "Não disponível" e o seu telefone continua a tocar.

Rejeitar a chamada durante o toque

Não deseja atender a chamada.

Poderá rejeitar a chamada durante a fase de toque. [c].

Rejeitar

Prima a Foxkey "Rejeitar".
A ligação é rejeitada e o chamador obtém o tom de ocupado.

Enviar mensagens de texto

Não consegue contactar uma extensão e portanto pretende deixar uma mensagem.

Pode enviar uma mensagem de texto para uma extensão. A mensagem é apresentada no visor do telefone.

Requesito: A extensão deverá ter um telefone com capacidade para receber mensagens.

Poderá também utilizar directamente mensagens de texto pré-definidas ou editar as mensagens existentes criando uma nova mensagem.

Prima a tecla Menu repetidamente até o visor apresentar "MENSAGEM".

Mensagem

Pressione a Foxkey "Mensagem", para enviar uma mensagem de texto de uma lista de 16 mensagens de texto standard disponíveis no sistema.
O Visor comuta para o modo de texto e mostra a primeira mensagem

Λ

Utilze a Foxkey "⩓" ou "⩔" para seleccionar a mensagem.

Adapta ou extende o texto.

OK

Prima a Foxkey "OK".

⩓ ⩔

Utilize a Foxkey "⩓" ou "⩔" para seleccionar o destino: "Extensão", "Grupo", or "Todos".

OK

Prima a Foxkey "OK".

Para extensão e grupo: Introduza o número de telefone.

OK

Prima a Foxkey "OK".
A mensagem é enviada.

Nota Se o visor apresentar "Não disponível", a mensagem não pôde ser enviada.

Ler mensagens de texto

O seu visor apresenta "Nova mensagem recebida" ou "Outra mensagem recebida", seguido de "Lista de mensagens". O Indicador LED está aceso.

A função de leitura é utilizada para recuperar uma mensagem recebida da memória para a poder ler. A primeira mensagem recebida é a primeira mensagem apresentada.

Ler

Prima a Foxkey "Ler".
A mensagem é apresentada durante 8 segundos. Se a mensagem ocupar várias linhas, a próxima linha será apresentada automaticamente.

Para ver a próxima linha antes de acabar os 8 segundos: Prima a teclaInfo.

Apagar

Para apagar a mensagem: Prima a Foxkey "Apagar".
A mensagem é apagada; a próxima mensagem é recuperada da memória. Uma vez apagada a última mensagem, o telefone liga novamente para o estado de descanso.

– ou –

Chamada

Telefonar ao remetente: Prima a Foxkey "Chamada".
A chamada é efectuada.

– ou –

Para terminar o processo de leitura: Prima a tecla TERMINAR.
O telefone volta ao estado de descanso. A mensagem mantem-se guardada.

Nota A próxima mensagem só é recuperada da memória uma vez apagada uma mensagem.

O LED mantem-se acesa enquanto existirem mensagens na memória.

Atender ou Rejeitar uma Mensagem de Rechamada

Alguém deixou-lhe um pedido de rechamada. Sabe que existe um pedido de rechamada porque o Indicador LED está aceso no estado de descanso.

O visor apresenta "Pedido de rechamada" e um número de telefone.

Pode atender ou rejeitar o pedido de rechamada.

Chamada

Para atender o pedido de rechamada: Prima a Foxkey "Chamada".
A chamada é efectuada.

– ou –

Apagar

Para rejeitar o pedido de rechamada: Prima a Foxkey "Apagar".
O pedido de rechamada é rejeitado.

Recuperar uma chamada

Ouve um telefone a tocar e pretende apanhar a chamada.

Com a função de recuperação de chamadas pode apanhar a chamada de outro telefone no seu telefone.

Prima a tecla Menu repetidamente até o visor apresentar "Apanhar chamada".

Apanhar chamada

Prima a Foxkey "Apanhar chamada".
O visor apresenta o número de telefone de onde recuperou uma chamada pela última vez.

Introduza o número de telefone de onde pretende apanhar a chamada.

OK

Prima a Foxkey "OK".
Está agora em ligação com o interlocutor.

Utilizar o modo DTMF Activar / desactivar DTMF

Pretende poder utilizar o seu telefone para controlar outro equipamento ou ter acesso a certos serviços, tais como o acesso remoto a um atendedor de chamadas ou a um telebanco. Para estes serviços necessita do modo DTMF.

No modo DTMF cada tecla pressionada reproduz um tom. Se por exemplo pressionar num número de telefone durante uma chamada, o seu interlocutor irá ouvir tons.

Pode utilizar o modo de configuração (menu "DTMF") para determinar se o modo DTMF deverá estar geralmente activo ou não.

Se o modo DTMF estiver geralmente desactivado, poderá utilizar a tecla * para o activar temporariamente (e desactivá-lo novamente) durante a chamada. Se o modo DTMF estiver activado por defeito (configuração de fábrica), a tecla * não tem nenhuma função durante a chamada.

Situação

Se estiver em conversação e o modo DTMF estiver regra geral desactivado. Pretende activar o modo DTMF temporariamente.

Se já fez um número de entradas durante uma chamada, apague -as primeiro pressionando a tecla "C".

<longo>

Para activar o modo DTMF temporariamente: Prima a tecla *- e mantenha-a premida por um momento.
O Visor mostra "DTMF _". Pode agora introduzir o caracteres DTMF.
Pressione a Foxkey em "Reset" para fazer reset ao modo DTMF.

Nota

Quando desligar, o modo DTMF será desactivado automaticamente.

Efectuar uma chamada de um telefone third-party

Deseja realizar uma chamada de um telefone third-party utilizando as suas configurações pessoais, por exemplo no telefone de um colega ou numa sala de reuniões.

Poderá activar um telefone third-party para chamadas internas e externas utilizando os seus parâmetros pessoais, mesmo que o telefone esteja bloqueado para chamadas externas.

Poderá activar o telefone para uma chamada de trabalho [a] ou particular [c].

Uma vez activado o telefone utilizando procedimentos */# e o seu PIN, é possível a marcação por intermédio da sua agenda telefónica privada.

O visor do interlocutor permite visualizar o seu número de telefone pessoal ao invés do número do telefone através do qual está a realizar a chamada.

Qualquer custo de chamadas a ser taxado ser-lhe-á taxado.

Levante o auscultador.

Introduza #36.
Introduza o seu número de telefone interno.
Introduza o seu código pessoal.
O telefone está agora autorizado. Ouve o toque de marcação interno.

Nota A configuração de fábrica "0000" não é aceite. Primeiro altere o código como descrito mais abaixo "Alterando o seu código pessoal (PIN)" ou utilizando o procedimento *47 (ver Capítulo nos procedimentos */#). Se se esquecer do seu código pessoal, o seu administrador de sistema poderá fazer um reset ao código para o código que vem de fábrica.

Introduza o número de telefone interno ou o número de telefone externo com o dígito de acesso à rede.
A chamada é efectuada.

Nota Poderá utilizar como alternativa o punho no descanso e marcar o número de telefone desejado na preparação da chamada durante 60 segundos.

Nota Quando desligar, a marcação por nome e por intermédio da sua agenda telefónica privada continua disponível durante um minuto para que possa realizar uma outra chamada.

– ou –

Levante o auscultador.

Introduza #46 para uma chamada privada.
Introduza o seu número de telefone interno.
Introduza o seu código pessoal.
O telefone está agora autorizado. Ouve o toque de marcação externo.

Nota A configuração de fábrica "0000" não é aceite. Primeiro altere o código como descrito mais abaixo "Alterando o seu código pessoal (PIN)" ou utilizando o procedimento *47 (ver Capítulo nos procedimentos */#). Se se esquecer do seu código pessoal, o seu administrador de sistema poderá fazer um reset ao código para o código que vem de fábrica.

Introduzir directamente o número da chamada externa sem o dígito de acesso à rede.
A chamada externa é efectuada.

Paginar uma Extensão

Não consegue contactar uma extensão e portanto pretende paginá-lo.

Se o sistema está equipado com um sistema de paginação (PS), pode paginar essa pessoa. A pessoa paginada pode atender em qualquer telefone [a].

MENU

Prima a tecla Menu repetidamente até o visor apresentar "Busca".

Busca

Prima a Foxkey "Busca".

Introduza o número de telefone da pessoa a paginar.

OK

Prima a Foxkey "OK".
A pessoa é paginada e vê o seu número de telefone no pager.

Atender um Pager

O seu pager toca e indica o número de telefone da pessoa que o pretende contactar.

Pode atender em qualquer extensão [a].

MENU

Prima a tecla Menu repetidamente até o visor apresentar "Apanhar chamada".

Apanhar chamada

Prima a Foxkey "Apanhar chamada".

Utilize a Foxkey "⩓" or "⩔" para seleccionar "Pager".

OK

Prima a Foxkey "OK".

Introduza o seu número de extensão.

OK

Prima a Foxkey "OK".
Está agora em ligação com a pessoa que efectuou a chamada geral.

Atender uma Chamada Geral

Com a chamada geral, pode ouvir o seu padrão de toque pessoal ou o toque geral.

Pode atender em qualquer extensão.

Prima a tecla Menu repetidamente até o visor apresentar "Apanhar chamada".

Apanhar chamada

Prima a Foxkey "Apanhar chamada".

Chamada geral

Prima a Foxkey "Chamada geral".

OK

Prima a Foxkey "OK".
Está agora em ligação com a pessoa que efectuou a chamada geral.

Suprimindo o seu número de telefone do visor do telefone do chamador

Não pretende que o seu número de telefone apareça no visor do telefone do chamador na Rede Pública.

Tem duas possibilidades [b]:

- Se pretende que o seu número de telefone nunca apareça, pode pedir ao administrador do sistema que o configure de acordo com o pretendido.
- Para suprimir o aparecimento do seu número de telefone para apenas algumas chamadas, seleccione a função "CLIR por chamada" antes de marcar o número de telefone pretendido. Pode guardar a função por intermédio de uma tecla de função ou activá-la com um procedimento +/#.

A função CLIR por chamada é disponibilizada numa tecla de função.

Antes da chamada: Pressione a tecla de função CLIR por chamada.

Nota Supressão do seu número de telefone do visor apenas funciona nas chamadas externas e terá de ser fornecido pelo Operador.

Localizar Chamadas Maliciosas

Está a ser ameaçado ou incomodado por uma chamada. Pretende identificar o interlocutor.

Com a função MCID (Identificação de Chamada Maliciosa), o operador pode registar os seguintes dados de chamada:

- O seu número de telefone
- O número de telefone do interlocutor
- A data e hora da chamada

MCID tem de ser disponibilizado pelo seu operador. O seu operador informá-lo-á sobre o acesso aos registos dos dados das chamadas.

Nota MCID deve ser guardado numa tecla configurável.

Durante uma chamada: Prima a tecla de função para MCID.

– ou –

Após a chamada não desligue: prima a tecla função para MCID enquanto ouve o sinal de ocupado.

Você Está a Utilizar as Teclas de Linha

Esta secção explica as diferentes opções disponibilizadas pelo seu telefone se o seu administrador de sistema lhe configurou uma ou mais teclas configuráveis como Teclas de Linha. As Teclas de Linha convertem o seu telefone num telefone especial.

Uma linha tem um número que pode ser utilizado para efectuar uma chamada de saída. Um ou vários telefones podem estar ligados a esta linha, como por exemplo, numa agência de viagens, todo o pessoal designado para tratar da Europa como o destino das viagens. A Tecla de Linha tem um LED para sinalizar o estado da linha e permite-lhe atender chamadas nessa linha.

Se o seu telefone tem uma ou mais Teclas de Linha, a tecla superior esquerda noconjunto de teclas configuráveis, está sempre atribuída à sua linha pessoal.

Atender uma Chamada numa tecla de Linha

Recebe uma chamada numa ou mais teclas de Linha. Os LEDs ao lado das teclas de Linha piscam rapidamente. Pretende atender a chamada numa das teclas de Linha.

Para decidir que chamada atender em qual tecla de Linha, prima uma das teclas de Linha. Se levantar o auscultador sem premir uma tecla de Linha, fica ligado com a chamada na linha com maior prioridade.

Levante o auscultador.
Ligação com a linha de maior prioridade.

– ou –

Prima a tecla de Linha.
A linha é seleccionada.

Levante o auscultador.
Ligação com a linha seleccionada.

Efectuar uma chamada através de uma tecla de Linha

Pretende efectuar uma chamada através de uma tecla de Linha.

Pode efectuar uma chamada através de qualquer tecla de Linha disponível. Cada tecla de Linha tem o seu próprio número; ou seja, quando efectuar uma chamada transfer o número de telefone que pertence à tecla de Linha.

Os custos das chamadas são registados separadamente para cada tecla de Linha.

Introduza o número de telefone.

Prima uma tecla de Linha disponível.
O LED ao lado da tecla de Linha acende. A linha é seleccionada. A chamada é efectuada no modo de mãos livres.

Levante o auscultador, se necessário.

Parquear um interlocutor numa tecla de Linha

Está em ligação com o seu interlocutor através da tecla de Linha e decide parquear o interlocutor.

Pode parquear o seu interlocutor na actual tecla de Linha.

Parquear

Prima a Foxkey "Parquear".
O visor apresenta "Aceite". O LED ao lado da tecla de Linha pisca lentamente.

Para recuperar um interlocutor parqueado: Prima a respectivatecla de Linha.
Está agora novamente em ligação com o interlocutor parqueado.

Comutar linhas activas

Está com uma chamada e pretende atender uma chamada noutra tecla de Linha ou efectuar uma chamada.

Pode comutar linhas premindo uma única tecla. O interlocutor é automaticamente parqueado localmente e mais tarde reactivada premindo a tecla de Linha correspondente.

Prima a tecla de Linha pretendida.
O interlocutor está agora parqueado. A linha seleccionada é activada.

Para recuperar um interlocutor parqueado: Prima a respectivatecla de Linha.
Está agora novamente em ligação com o interlocutor parqueado.

Nota Para recuperar um interlocutor parqueado: Prima a respectivatecla de Linha. No entanto: Não pode utilizar este método para intervir em chamadas nas linhas ocupadas.

Activar / Deactivar Funções por Controlo Remoto

Não está na sua secretária e pretende configurar várias funções no seu telefone a partir de um telefone diferente.

Pode activar / desactivar muitas das funções do seu telefone por controlo remoto a partir de um outro telefone. O controlo remoto no sistema foi disponibilizado para o seu telefone.

O controlo remoto é possível a partir de dentro ou de fora do sistema. Para controlo remoto externo, o administrador do sistema tem que lhe fornecer o número de acesso.

O controlo remoto é iniciado utilizando um procedimento */# especial. Pode então introduzir os comandos de função e procedimentos */# de forma normal.

Para controlo remoto a partir de um telefone de outro fabricante: Levante o auscultador.

Para iniciar o controlo remoto:
Introduza o procedimento */# *06.
Introduza o seu número de telefone.

Introduza o procedimento */# para activar / desactivar a função pretendida.

Coloque o auscultador no descanso.

Configurações Básicas

Esta secção explica como deve adaptar as configurações básicas doseu telefone às suas necessidades pessoais.

Configurar o contraste do visor

Pode achar que o seu visor esté muito claro ou muito escuro.

Pode ajustar o contraste do visor.

<longo>

Prima a tecla Menu e mantenha-a premida por um momento.
O modo de configuração é activado.

Prima a tecla Menu repetidamente até o visor apresentar "Visor".

Visor

Prima a Foxkey "Visor".
O visor apresenta a configuração do contraste actual.

Configurar o contraste com a Foxkey "⩓" or "⩔".

OK

Prima a Foxkey "OK".
A configuração do contraste é guardada.

Configurar o Modo DTMF

Pretende decidir se o modo DTMF deve ser activado ou desactivado por defeito no seu telefone.

Esta configuração pode ser efectuada no modo de configuração.

<longo>

Prima a tecla Menu e mantenha-a premida por um momento.
O modo de configuração é activado.

Prima a tecla Menu repetidamente até o visor apresentar "DTMF".

DTMF

Prima a Foxkey "DTMF".

Utilize a Foxkey "⩓" ou "⩔" para activar ou desactivar o modo DTMF.

OK

Prima a Foxkey "OK".
A configuração é guardada.

Seleccionar um Idioma

O texto do visor não se encontra no idioma pretendido.

Pode seleccionar um idioma diferente no modo de configuração. O item de menu onde deve seleccionar o idioma está marcado com um "*" à frente da palavra "idioma" no idioma da sua escolha, exemplo. "*Language" para Inglês.

Situação O alemão é o idioma de origem do seu telefone.

<longo>

Prima a tecla Menu e mantenha-a premida por um momento.
O modo de configuração é activado.

Prima a tecla Menu repetidamente até o visor apresentar "*Idioma".

*Idioma

Prima a Foxkey "*Idioma".
O visor apresenta o idioma configurado.

Utilize as Foxkeys "⩓" e "⩔" para seleccionar o idioma pretendido, exemplo. "Inglês".

OK

Prima a Foxkey "OK".
O texto do visor é apresentado no idioma seleccionado.

Configurar o Volume durante uma Chamada

Pretende ajustar o volume durante uma chamada.

Isto ajusta automaticamente o volume do auscultador e do altifalante.

O novo volume manter-se-à guardado mesmo depois de terminar a chamada.

Para reduzir o volume: Prima a tecla –.

Para aumentar o volume: Prima a tecla +.

Para activar o funcionamento do capacete

Deseja utilizar um auricular com o seu telefone.

O capacete pode ser ligado em vez do aucultador. Pode também activar ou desactivar o funcionamento do capacete no modo de configuração.

Quando o modo de capacete é activado, atende as chamadas com atecla de Altifalante. O telefone não comuta para o modo altifalante quando a opção auricular está activa. Mesmo no modo de capacete, pode atender chamadas utilizando o auscultador sem premir a tecla de altifalante

Quando o modo auricular está activo, "?" é visualizado no visor.

Nota Quando utilizar o modo de capacete para efectuar chamadas, pode também utilizar a Foxkey "Modo de Audição" para ligar o altifalante do telefone. Se está a utilizar o modo de capacete para efectuar chamadas e o modo de audição está activado, pode activar o funcionamento de mãos livres premindo a Foxkey "Funcionamento de mãos livres". O capacete é então desactivado automaticamente. O altifalante e microfone do telefone sãoactivados.

<longo>
MENU

Prima a tecla Menu e mantenha-a premida por um momento.
O modo de configuração é activado.

MENU

Prima a tecla Menu repetidamente até o visor apresentar "Capacete".

Capacete

Prima a Foxkey "Capacete".
O visor apresenta "Ligar" ou "Desligar".

⩓ ⩔

Para activar / desactivar o funcionamento do capacete: Utilize a Foxkey "⩓" ou "⩔" para alternar entre "Ligar" e "Desligar".

OK

Prima a Foxkey "OK".

Alterando o seu Código Pessoal

Deseja alterar o seu código pessoal utilizando a função bloquear / desbloquear do seu telefone (ver "Bloquear o seu telefone " e "Desbloquear o seu telefone").

A configuração de origem é a combinação "0000"; pode seleccionar uma combinação de 2 a 10-números como o seu código novo.

Se se esquecer do seu código pessoal, o seu administrador de sistema poderá fazer um reset ao código para o código que vem de fábrica.

<longo>
MENU
Prima a tecla Menu e mantenha-a premida por um momento.
O modo de configuração é activado.

MENU
Prima a tecla Menu repetidamente até o visor apresentar "Código".

Código
Prima a Foxkey "Código".
O visor apresenta "Código anterior:".

Utilize as teclas numéricas para introduzir o código actual.
Para cada número introduzido, o visor apresenta "*".

OK
Prima a Foxkey "OK".
O visor apresenta "Código Novo:".

Utilize as teclas numéricas para introduzir o código novo.
Para cada número introduzido, o visor apresenta "*".

OK
Prima a Foxkey "OK".
O visor apresenta "Confirmação:".

Utilize as teclas numéricas para introduzir o código novo uma segunda vez.
Para cada número introduzido, o visor apresenta "*".

OK
Prima a Foxkey "OK".
O código novo é guardado.

Introduzir o Texto do Visor para o Estado de Descanso

Pretende alterar o texto apresentado pelo seu telefone no estado de descanso.

Em vez da data e / ou hora pode introduzir um texto pessoal para o texto apresentado no estado de descanso.

<longo>
MENU
Prima a tecla Menu e mantenha-a premida por um momento.
O modo de configuração é activado.

MENU
Prima a tecla Menu repetidamente até o visor apresentar "Texto".

Texto
Prima a Foxkey "Texto".
O visor apresenta "Texto de descanso: ...".

Utilize as teclas numéricas para introduzir o texto.

OK
Prima a Foxkey "OK".
O texto é guardado.

Modo de Mãos Livres Automático

Pretende atender uma chamada sem levantar o auscultador ou premir uma tecla.

No modo de configuração pode escolher se o seu telefone deve activar imediatamente e automaticamente o funcionamento de mãos livres após um toque para chamadas internas ou intercomunicações.

<longo>
MENU
Prima a tecla Menu e mantenha-a premida por um momento.
O modo de configuração é activado.

MENU
Prima a tecla Menu repetidamente até o visor apresentar "Funcionamento de mãos livres".

Operação Mãos-livres
Prima a tecla Foxkey "Funcionamento de mãos livres".

⩛ ⩒
Utilize a Foxkey "⩛" ou "⩒" para seleccionar o tipo de chamada para qual deve ser automaticamente activado o funcionamento de mãos livres.

OK
Prima a Foxkey "OK".
A configuração é guardada.

Protecção contra intervenção / Intercomunicação

Pretende proteger contra intrusão e mensagens de aviso.

Poderá utilizar o modo de configuração para definir no seu terminal que a chamada em espera e as mensagens de anúncio não são permitidos.

<longo>

Prima a tecla Menu e mantenha-a premida por um momento.
O modo de configuração é activado.

Prima a tecla Menu repetidamente até o visor apresentar "Intervenção" ou "Intercomunicação".

Prima a Foxkey "Chamada em Espera" ou "Intercomunicação".

Utilize a Foxkey "⩓" e "⩔" para seleccionar entre "Permitir no próprio telefone" e "Proteger contra".

OK

Prima a Foxkey "OK".
A configuração é guardada.

Configurar o Teclado no seu Idioma

Tem um teclado ligado ao seu telefone e pretende adaptar a disposição do teclado ao seu idioma.

No modo de configuração pode seleccionar se o teclado deve ser em Inglês ou não (ou seja, a primeira fila começa com"QWERTY" em vez de "QWERTZ" na disposição do teclado que não é Inglês).

<longo>

Prima a tecla Menu e mantenha-a premida por um momento.
O modo de configuração é activado.

Prima a tecla Menu repetidamente até o visor apresentar "Teclado Alfanumérico".

Teclado Alfanumérico

Prima a Foxkey "Teclado Alfanumérico".

Utilize as Foxkeys "⩓" e "⩔" para seleccionar entre "QWERTZ" e "QWERTY".

OK

Prima a Foxkey "OK".
A configuração é guardada.

Configurar as propriedades de toque

Esta secção explica como deve configurar as propriedades de toque de chamada do seu telefone.

Configurar o volume de toque no telefone enquanto este toca

Pretende ajustar o volume de toque.

Pode ajustar o volume de toque enquanto o telefone toca.

Mais baixo: Prima a tecla –.

Mais alto: Prima a tecla +.

Configurar as propriedades de toque de chamada do seu telefone

Pretende alterar a forma como o seu telefone toca.

Pode configurar o volume de toque, cadência de toque e a melodia de toque.

<longo>
MENU

Prima a tecla Menu e mantenha-a premida por um momento.
O modo de configuração é activado.

MENU

Prima a tecla Menu repetidamente até o visor apresentar "Toque".

Toque

Prima a Foxkey "Toque".
O visor apresenta "Volume de toque".

Configure o volume de toque com a Foxkey "⩓" ou "⩔".

OK

Prima a Foxkey "OK".
O visor apresenta "Melodia de toque".

Seleccione a melodia de toque com a Foxkey "⩓" or "⩔".

OK

Prima a Foxkey "OK".
O visor apresenta "Cadência de toque".

Configure a cadência de toque com a Foxkey "⩓" ou "⩔".

OK

Prima a Foxkey "OK".
As propriedades de toque são guardadas.

Nota Pode testar a configuração utilizando a Foxkey "Teste".

Gerir a Lista Telefónica

Esta secção explica como introduzir uma extensão na lista telefónica, como editar ou apagar essa entrada na lista telefónica.

Criar uma nova Entrada na Lista Telefónica

Pretende guardar os seus próprios números.

Pode guardar e alterar os seus números de telefone no seu telefone. Não pode alterar os números de telefone guardados no sistema.

O funcionamento do operador descrito aplica-se aos tipos de sistema listados abaixo [a]. O perfil do operador para outros tipos de sistema diferencia-se ligeiramente).

Prima a tecla Menu repetidamente no estado de descanso até o visor apresentar "Lista telefónica".

Lista telefónica

Prima a Foxkey "Lista telefónica".
O visor apresenta "Editar".

Editar

Prima a Foxkey "Editar".
O visor apresenta"Novo".

Novo

Prima a Foxkey "Novo".
O visor aparesenta "Introduza número".

Utilize as teclas numéricas para introduzir o número de telefone que pretende guardar.

OK

Prima a Foxkey "OK".
O visor apresenta "Introduza nome".

Nota O modo de texto para a introdução de letras é activado automaticamente.

Utilize as teclas numéricas para introduzir o nome que pretende guardar.

OK

Prima a Foxkey "OK".
As alterações são guardadas.

Editar uma Entrada da Lista Telefónica

Pretende editar um número de telefone guardado no seu telefone.

Só pode editar entradas dos seus números de telefone, ou seja, aqueles guardados no seu telefone. Não pode alterar os números de telefone guardados no sistema.

O funcionamento do operador descrito aplica-se aos tipos de sistema listados abaixo [a]. O perfil do operador para outros tipos de sistema diferencia-se ligeiramente).

Prima a tecla Menu repetidamente no estado de descanso até o visor apresentar "Lista telefónica".

Lista telefónica

Prima a Foxkey "Lista telefónica".
O visor apresenta "Editar".

Editar

Prima a Foxkey "Editar".
O visor apresenta "Consultar".

Consultar

Prima a Foxkey "Consultar".

Para procurar uma entrada: Prima a Foxkey "⌃" ou "⌄".
O visor apresenta o número de telefone da entrada.

Nota

Tem agora diferentes opções:

Alterar

Para alterar uma entrada: Prima a Foxkey "Alterar".
O visor apresenta o número de telefone anterior.

Utilize as teclas numéricas para introduzir o novo número de telefone.

OK

Prima a Foxkey "OK".
O visor apresenta o nome anterior.

Utilize as teclas numéricas para introduzir o novo nome.

OK

Prima a Foxkey "OK".
Os dados são guardados.

– ou –

Para apagar uma entrada: Prima a tecla Menu repetidamente até o visor apresentar"Apagar".

Apagar

Prima a Foxkey "Apagar".
A entrada está vazia.

Configurar as teclas

Esta secção explica como atribuir números de telefone e funções a uma tecla configurável.

Existem duas maneira diferentes de guardar números:

- uma tecla configurável – sempre acessível
- a própria Foxkey – acessível apenas no estado de descanso

Guardar um número de telefone numa tecla – Tecla numérica

Pretende recuperar um número de telefone frequentemente marcado com um único toque de tecla em vez de introduzir número por número.

Pode guardar um número de telefone completo com nome em qualquer tecla configurável. A tecla torna-se automaticamente numa tecla numérica.

Cada tecla configurável é atribuida 2 espaços, o que significa que pode guardar 2 número de telefone numa tecla configurável.

<longo>

Para guardar um número numa tecla configurável: Prima a tecla e mantenha-a premida por um momento.

– ou –

<longo>

Para guardar um número de telefone numa Foxkey: Prima a Foxkey e mantenha-a premida por um momento no local apropriado no estado de descanso.

Nota A partir de aqui, a sequência de funcionamento é a mesma como para: Guardar numa tecla configurável (2 locais de armazenamento) e gravar numa Foxkey (1 local de armazenamento).

Nota Tecla já configurada: Ver "Apagar uma tecla".

Utilize a Foxkey "⩓" ou "⩔" para seleccionar "tecla numérica".

OK

Prima a Foxkey "OK".
O visor aparesenta "Introduza número".

1. Introduza o número de telefone.

OK

Prima a Foxkey "OK".
O visor apresenta "Introduza nome".

Introduza o nome.

OK

Prima a Foxkey "OK".
1. O primeiro número de telefone é guardado; o visor apresenta "Introduza número".

2. Introduza o número de telefone.

OK

Prima a Foxkey "OK".
O visor apresenta "Introduza nome".

Introduza o nome.

OK

Prima a Foxkey "OK".
2. O número de telefone é guardado.

Guardar uma função numa tecla – Tecla de Função

Pretende recuperar uma função frequentemente utilizada, por exemplo, "encaminhamento de chamadas", utilizando um único toque de tecla em vez de ter que introduzir à mão.

Pode guardar uma função em duas teclas diferentes:
- uma tecla configurável – sempre acessível
- a própria Foxkey – acessível apenas no estado de descanso

Cada tecla de função tem 2 memórias. Normalmente uma função
- é activada com a sequência de comando da memória 1
- e é desactivada com a sequência de comando da memória 2.

O LED ao lado da tecla de função indica o estado da tecla:
- Aceso: Função activada.
- Apagado: Função está desactivada.

<longo>

Para guardar uma função numa tecla configurável: Prima a tecla e mantenha-a premida por um momento.
Tecla não configurada: O visor apresenta "tecla numérica".

– ou –

Prima a tecla de Informação repetidamente até o visor apresentar a atribuição da sua Foxkey.

<longo>

Guardar a função na Foxkey: Prima a Foxkey e mantenha-a premida por um momento no local apropriado no estado de descanso.
Tecla não configurada: O visor apresenta "tecla numérica".

Nota Tecla já configurada: Ver "Apagar uma tecla".

Nota A partir de aqui, a sequência de funcionamento é a mesma como para: Guardar numa tecla configurável e guardar numa Foxkey.

Utilize a Foxkey "⩓" ou "⩔" para seleccionar a entrada "Tecla de função".

OK

Prima a Foxkey "OK".

Utilze a Foxkey "⩓" ou "⩔" para seleccionar a função.
Outros funcionamentos dependem da função

Nota Para além das funções predefinidas também poderá definir a sua própria função. Para mais informações, consulte por favor a secção "Programação de Funções".

OK

Prima a Foxkey "OK".
A função é guardada na tecla

Guardar um elemento da equipa numa Tecla – Tecla Team

Você e os seus colegas pretendem estar permanentemente disponíveis como uma equipa. Pretendem poder ligar uns aos outros premindo uma tecla.

Pode configurar uma tecla configurável como uma tecla Team e depois atribuir a tecla a um elemento da equipa.

Pode escolher também se pretende ouvir um toque além do LED piscar quando um elemento da equipa recebe uma chamada. Pode configurar um atraso de toque para o toque.

Pode escolher entre atender directamente utilizando o funcionamento de mãos livres, levantando o auscultador e premindo a tecla Team.

<longo>

Prima a tecla configurável e mantenha-a premida por um momento.
Tecla não configurada: O visor apresenta "tecla numérica".

Nota Tecla já configurada: Ver "Apagar uma tecla".

Utilize a Foxkey "⩓" ou "⩔" para seleccionar a entrada da "Tecla Team".

OK

Prima a Foxkey "OK".
O visor aparesenta "Introduza número".

Introduza o número de telefone.

OK

Prima a Foxkey "OK".
O visor apresenta as propriedades de toque: Toque / atraso de toque.

Utilize a Foxkey "⩓" ou"⩔" para seleccionar o toque / atraso de toque. "Desligar" para nenhum toque, "Ligar" para toque imediato, e "Após 10 segundos", "Após 20 segundos" e "Após 30 segundos".

OK

Prima a Foxkey "OK".
O visor apresenta "Melodia".

Utilize a Foxkey "⩓" ou "⩔" para seleccionar a melodia:

Nota Pode testar a configuração utilizando a Foxkey "Teste".

OK

Prima a Foxkey "OK".
O visor apresenta "Cadência".

Utilize a Foxkey "⩓" ou "⩔" para seleccionar a cadência:

Nota Pode testar a configuração utilizando a Foxkey "Teste".

OK

Prima a Foxkey "OK".
O visor apresenta "Atender".

Para alterar as configurações utilizadas para atender uma chamada: Utilize a Foxkey "⩓" ou "⩔" para seleccionar o modo de atender:
"Tecla" para atender a chamada premindo a tecla Team; "Auscultador" para atender levantando o auscultador; e "Mãos livres" para atender automaticamente com mãos livres.

Nota As configurações "Auscultador" e "Mãos livres" só funcionam se o toque está activado.

OK

Prima a Foxkey "OK".
O visor apresenta "Prioridade" ou "Sem prioridade".

Nota A função "Prioridade" está disponível apenas com o modo de atendimento "Auscultador" ou "Mãos livres".

Utilize a Foxkey "⩓" ou "⩔"para seleccionar a prioridade1 - 8.

Nota 1 indica a maior prioridade; 8, a menor prioridade.

OK

Prima a Foxkey "OK".
As configurações são guardadas.

Apagar uma Tecla

Pretende apagar a atribuição efectuada a uma tecla configurável.

A função "Apagar tecla" está disponível para este fim no modo de configuração.

<longo>

Prima a tecla configurável e mantenha-a premida por um momento.
O visor apresenta o tipo de tecla.

– ou –

<longo>

Prima a Foxkey com um toque de tecla longo.
O visor apresenta o tipo de tecla.

Utilize a Foxkey "⩓" ou "⩔" para seleccionar a entrada "Apagar tecla".

OK

Para apagar uma tecla: Prima a Foxkey "OK".
A configuração da tecla é apagada.

Configurar Teclas de Linha

Esta secção explica como adaptar as configurações da tecla de Linha às suas necessidades pessoais.

Nota: O seu administrador de sistema decidirá se o seu telefone tem teclas de Linha.

Configurar a Resposta de uma tecla de Linha

Pretende configurar a resposta de uma tecla de Linha no caso de receber uma chamada nessa tecla de Linha.

Pode escolher se também pretende ouvir um toque além do LED a piscar quando recebe uma chamada na tecla de Linha. Pode configurar um atraso de toque para o toque.

Para atender uma chamada pode escolher entre atender directamente utilizando o funcionamento de mãos livres, levantando o auscultador e premindo a tecla Team.

Atender uma chamada externa utilizando a operação mãos-livres automático não se encontra disponível.

<longo>

Prima a tecla de Linha pretendida e mantenha-a premida por um momento.
O visor apresenta "tecla de Linha".

Nota A tecla Pessoal é manuseada como tecla de linha.

OK

Prima a Foxkey "OK".
O visor apresenta as propriedades de toque: Toque / atraso de toque".

Utilize a Foxkey "⩓" ou"⩔" para seleccionar o toque / atraso de toque.
"Desligar" para nenhum toque, "Ligar" para toque imediato, e "Após 10 segundos", "Após 20 segundos" e "Após 30 segundos".

OK

Prima a Foxkey "OK".
O visor apresenta "Melodia".

Utilize a Foxkey "⩓" ou "⩔" para seleccionar a melodia:

Nota Pode testar a configuração utilizando a Foxkey "Teste".

OK

Prima a Foxkey "OK".
O visor apresenta "Cadência".

Utilize a Foxkey "⩓" ou "⩔" para seleccionar a cadência:

Nota Pode testar a configuração utilizando a Foxkey "Teste".

OK

Prima a Foxkey "OK".
O visor apresenta "Atender".

Para alterar as configurações utilizadas para atender uma chamada: Utilize a Foxkey "⩓" ou "⩔" para seleccionar o modo de atender:
"Tecla" para atender a chamada premindo a tecla de Linha; e "Auscultador" para atender levantando o auscultador.

Nota A configuração "Auscultador" só funciona se o toque está activado.

OK

Prima a Foxkey "OK".
O visor apresenta "Prioridade" ou "Sem prioridade".

Utilize a Foxkey "⩓" ou "⩔"para seleccionar a prioridade1 - 8.

Nota 1 indica a maior prioridade; 8, a menor prioridade. Disponível somente se atender pelo "auscultador" é selecionado. Não disponível para à tecla pessoal.

OK

Prima a Foxkey "OK".
O visor apresenta "Ocupar".

Utilize a Foxkey "⩓" ou"⩔" para seleccionar o tipo de ocupação da linha:
"Tecla" para ligação com a linha correspondente premindo a tecla de Linha, "Auscultador" para ligação com a linha correspondente levantando o auscultador.

OK

Prima a Foxkey "OK".
As configurações são guardadas.

Formulando Funções

Esta secção explica como activar uma função individual, por exemplo reenvio de chamadas, com a ajuda de comandos de função e como atribuí-la a uma tecla.

Função numa tecla Foxkey

Pretende saber o estado de uma função guardada na Foxkey.

Certas funções são visualizadas com uma indicação no visor quando a função está activa:
- ✓ visível à esquerda do nome da função: A função está activada
- ✓ não visível: Função está desactivada.

Comandos de Função

Pode utilizar comandos de função para definir uma função de acordo com as suas necessidades pessoasi. Uma função pode consistir de um ou mais comandos de função, o código de função e o número de telefone. Pode efectuar uma função directamente ou guardá-la na tecla (seleccionar a função "configurável.")

Os seguintes comandos de função estão disponíveis (ver "Introduzir letras e caracteres"):

"A"	Ocupar linha com a maior prioridade
"I"	Ocupar linha
"X"	Desligar
"P"	Pausa de 1 segundo antes da próxima função
"Lxx"	Ocupar linha xx (teclas de Linha)
"N"	Utilize o número de telefone introduzido na chamada com preparação
"."	Função tecla Control
"Z"	Activar / desactivar modo DTMF.
"R"	Utilize o último número de telefone marcado
"Y"	Desligar e capturar linha.

Exemplos de como deve definir uma função:

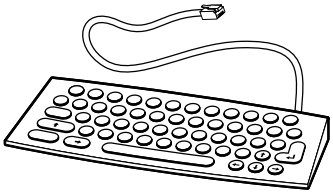
"IR"	Ocupar linha ("I"), marque o último número de telefone marcado ("R")
"I201"	Ocupar linha ("I") e marque o número de telefone 201
"I*21201X"	Ocupar linha ("I"), activar reenvio de chamada ("*21") para número de telefone 201, desligar ("X")

Nota O modo de texto deve ser activado antes de poder introduzir comandos de função.

Teclado Alfanumérico

O teclado pode ser utilizado para os seguintes fins:

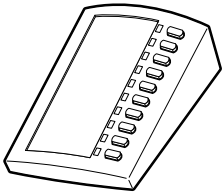
- Para uma marcação pelo nome mais rápida e conveniente
- Para editar textos, entradas e configurações da forma mais simples; para caracteres especiais prima a respectiva tecla várias vezes.
- Para "controlo remoto" do telefone utilizando atalhos



Atalho	... para tecla / funcionamento	Atalho	... para tecla / funcionamento
Voltar	Foxkey para a esquerda (=Fox menu item 1, normalmente OK)	Cursor direito	Cursor para a direita
Terminar	Tecla TERMINAR	Cursor esquerdo	Cursor para a esquerda
Tab	Ligue entre o visor da Consola de Operadora e a página principal (na Consola de Operadora)	Cursor para cima	Numa lista move-se uma linha para cima para a próxima linha, ou se nenhuma linha estiver realçada: Realça a linha inferior
Del	Tecla de correcção	Cursor para baixo	Numa lista, move-se para baixo uma linha para a próxima linha, ou se nenhuma linha estiver realçada: Realça a linha superior
Control+A	Recupera a lista de chamadas atendidas	Control+U	Recupera a lista de interlocutores
Control+I	Tecla de informação		
Control+L	Altifalante ligado / desligado	Control+1	Fox menu item 1
Control+M	Tecla Menu	Control+2	Fox menu item 2
Control+N	Tecla de Bloco de Notas	Control+3	Fox menu item 3
Control+P	Recupera a agenda particular	Control+4	Fox menu item 4
Control+R	Apresenta a lista de remarcação do último número	Control+5	Fox menu item 5
Control+S	Microfone ligado / desligado	Control+6	Fox menu item 6
Control+End	Desligar		

Control+6 significa: Prima a tecla Control e a tecla númerica 6 simultaneamente

Extensão de marcador



Pode utilizar as 10 teclas incluindo os LED da extensão do marcador assim como as teclas configuráveis do próprio telefone

Pode ligar até três extensões de marcador ao seu telefone.

Tecla Vermelha

Pretende utilizar oseu telefone para ligar uma sistema de aquecimento, ou, funcionando uma cortina para protecção solar, pedido de ajuda, disparar alarme ou activando uma outra função num sistema externo [e].

Disparando uma Função com a tecla vermelha

O seu administrador de sistema poderá definir uma ou mais teclas vermelhas no seu telefone. Pressionando uma tecla vermelha dispara a função configurada no sistema externo ligado.

Uma tecla vermelha poderá ser definida pelo administrador de sistema em qualquer tecla configurável do seu telefone. Teclas vermelhas apenas podem ser definidas por intermédio da configuração do sistema. Não é possível modificar a configuração de uma tecla vermelha por intermédio do telefone.

Peça ao seu administrador do sistema em que situação as teclas vermelhas devem ser configuradas no seu telefone, e para que servem.

Está realizando uma chamada ou a marcar um número ou a receber uma chamada ou o telefone está no estado de repouso:

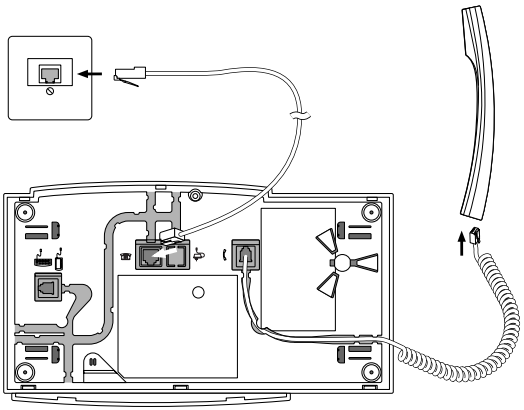
Pressione a tecla vermelha para activar a função.

Nota A função está sempre a actuar tendo em conta caso pressione a tecla vermelha uma vez, duas vezes ou pressionando-a por um instante.

Visor de Estado

O sistema externo poderá ter conhecimento que uma função actuou por uma tecla vermelha enviando uma mensagem para o visor do telefone (com ou sem linha de comandos para dar conhecimento da mensagem).

Colocar o seu telefone em funcionamento



Nota: O formato das fichas varia de país para país.

Registar o seu telefone

O seu administrador de sistema deve preparar o sistema antes de você poder registar o seu telefone.

Ligar o seu auscultador ao telefone.

1. Introduza a ficha de uma das pontas do cordão do auscultador na tomada situada perto do microfone do auscultador.
2. Introduza a ficha da extremidade solta do cordão na tomada pequena na parte de baixo do telefone.

Ligar o seu telefone ao sistema

1. Introduza a ficha do cordão telefónico na parte de baixo do telefone na tomada com o símbolo de um telefone.
2. Introduza o cabo através do redutor de tensão.
3. Introduza a outra extremidade do cabo na tomada do telefone.
4. Pergunte ao instalador para configurar o selector de canal localizado por baixo da cobertura da etiqueta.

Etiquetar Teclas Configuráveis

A última página do Manual de Instruções contém etiquetas para as teclas configuráveis.

Proceda da seguinte forma:

1. Faça uma copia da última página do Manual de Instruções e corte a etiqueta.
2. Anote nas etiquetas as funções guardadas ou os nomes correspondentes aos números guardados.
3. Remova cuidadosamente a capa transparente ao lado das teclas configuráveis.
4. Coloque a etiqueta no local ao lado das teclas configuráveis.
5. Coloque novamente a capa transparente.

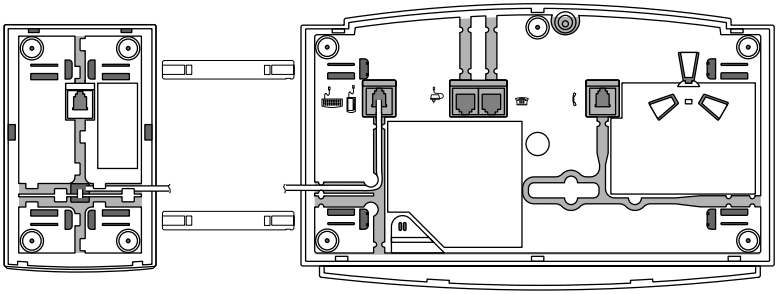
Equipmento Suplementar: Teclado e Extensões do Marcador

Pode ligar até 3 equipamentos suplementares ao seu telefone. A escolha do equipamento suplementar a ligar é sua. Por exemplo, pode ligar

- até 2 extensões de marcador e um teclado.
- ou até 3 extensões de marcador

Ligar a extensão de marcador

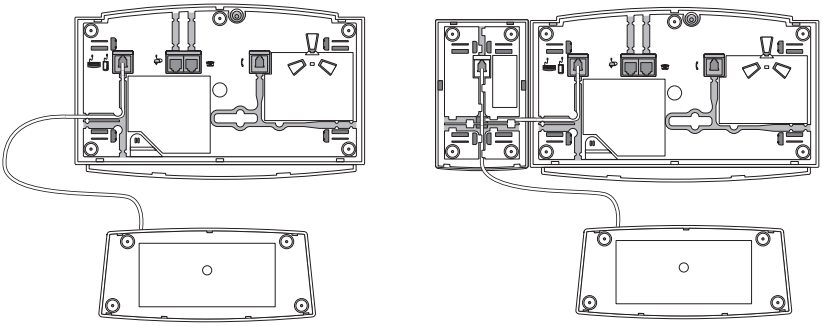
Pode ligar de 1 a 3 extensões de marcador ao seu telefone, tendo cada marcador 10 teclas configuráveis. Cada tecla tem um LED para visualização.



1. Desligue o cordão telefónico da ficha na parte de baixo do telefone.
2. Ligue a extensão de marcador no lado direito do telefone: Introduza os dois encaixes de união nos orifícios na extensão do marcador até ouvir um estalido de encaixe. Introduza as extremidades dos encaixes de união nos orifícios do telefone.
3. Introduza o cordão na ficha do equipamento suplementar na parte de baixo do telefone.
4. Introduza o cordão por baixo da extensão do marcador e por baixo do telefone através do redutor de tensão
5. Introduza o cordão telefónico na tomada na parte de baixo do telefone. A extensão do marcador está agora pronta a funcionar.

Ligar o teclado alfanumérico

Pode também ligar um teclado ao seu telefone. O teclado simplifica a marcação pelo nome, as funções de edição e a configuração. Pode também utilizar o teclado para colocar o seu telefone em funcionamento e efectuar as funções principais do telefone utilizando teclas de função ou teclas de atalhos



1. Desligue o cordão telefónico da ficha na parte de baixo do telefone.
2. Introduza o cordão do teclado na parte de baixo do telefone ou – se estiver ligado – na parte de baixo da extensão do marcador na tomada do equipamento suplementar.
3. Introduza o cordão telefónico na tomada na parte de baixo do telefone. O teclado está pronto a funcionar.
4. O layout (QWERTY ou QWERTZ)é préconfigurado. Pode alterar o layout no menu de configuração do telefone no item de menu "Teclado", ver a secção "Menu Geral" nas Instruções de Funcionamento.

O seu interlocutor não o ouve ou você não ouve o seu interlocutor

Certifique-se de que o cordão do auscultador está ligado tanto ao auscultador como ao telefone (ver "Instalação").

Auscultador levantado, não tem sinal de marcação, não tem visor

Certifique-se de que o cordão do telefone está ligado correctamente tanto ao telefone como à tomada do telefone (ver "Instalação").

Visor apresenta "Não configurado", indicador LED está aceso, ausculatador dora do descanso, não tem sinal de marcação

O seu telefone não foi atribuido um número de chamada. Consulte o seu administrador de sistema.

Visor apresenta "Tipo de telefone incorrecto" – Indicador LED está aceso no estado de standby.

O telefone registado inicialmente era de um tipo diferente. As configurações disponíveis (ou seja, a lista telefónica do telefone, as teclas configuráveis) não são as suas mas sim do telefone inicialmente registado inicialmente.

Para registar o seu telefone, diriga-se ao menu "Lista telefónica". Prima "Editar". O visor apresenta "Registar novo telefone". Prima "Sim". O LED apaga: O seu telefone está registado. Prima a tecla TERMINAR para voltar ao estado de standby.

As configurações pessoais retiradas do telefone inicial não são alteradas pelo procedimento de registo.

O visor está a funcionar, não é possível efectuar a ligação

O seu telefone pode estar bloqueado. Desbloqueie o seu telegone (ver "Bloquear / desbloquear o seu telefone").

Teclas configuráveis não podem ser configuradas

A configuração pode estar bloqueada. Desbloqueie o seu telefone (ver "Bloquear / desbloquear o seu telefone").

O visor apresenta: "Tentar registar"

O telefone não pode ser registado. Consulte o seu administrador de sistema.

O visor apresenta: "Alimentação crítica"

Devido ao comprimento da linha e os telefones e extensões ligadas, a alimentação pode chegar a um nível crítico. Contacte o seu administrador de sistema se tiver qualquer problema de funcionamento. O comprimento aproximado da linha é indicado no visor.

Contraste do visor insuficiente

A configuração para o contraste do visor é inadequada Altere a configuração no modo de configuração, ver "Configurar o Contrate do Visor".

Qualidade de som deteriorado durante o funcionamento de mãos livres

A qualidade de som pode ser afectada se o volume estiver demasiado alto – baixe o volume. Se a qualidade de som oscilar, consulte o seu administrator de sistema.

Nota

Para todas as outras mensagens, falhas e dúvidas que possa ter, contacte o seu administrador de sistema.

Funções que não estão disponíveis por intermédio do menu podem ser activadas utilizando procedimentos */#.

Pode escrever o procedimento */# directamente ou guardá-lo numa tecla.

Pode apenas activar certos procedimentos */# se a mesma função não puder ser obtida por intermédio do menu.

A disponibilidade de certos procedimentos */# pode ser restringida dependendo do sistema e da versão de software.

	Procedimentos */#	Controlo remoto
Abrir Porta	*751 / *75<x> (x=1,2)	
Activar acesso à rede pública com rechamada de taxação	*32 <Extensão No.>	
Activar / desactivar chamada de aviso de marcação • Activar comando corrente • Apagar comando corrente • Activar um único comando • Apagar um único comando	 *56 <hh mm> #56 *55 <hh mm> #55	 X X X X
Activar / desactivar função através de um telefone de outro fabricante (controlo remoto) (Introduzir número do próprio telefone)	*06 <Extensão No.> <Função>	
Alterar o seu Código Pessoal (PIN)	*47<código antigo>*<código novo>*<novo código>#	X
Apagar rechamada	#37	
Atender chamada geral • Toque codificado • Sinal de chamada	 *82 *83	
Atender pager	*82 <Extensão No.>	
Bloquear / desbloquear o telefone • Bloquear com novo código • Bloquear com último código utilizado • Desbloquear com novo código	 *33 <Código> *33# #33 <Código>	
Chamada em espera • Activar • Proteger contra • Permitir no próprio telefone	 *43 *04 #04	 X X

	Procedimentos */#	Controlo remoto
Chamada privada com código pessoal (PIN)	#46<Ext. Nº.><Código pessoal >	
Configurar chamada de conferência • Pre-seleção • Variável	*70 <Conf. No.> *71 <Extensão No. 1> * a <Extensão No. 5> #	
Desactivar todas as funções activas (excepto grupo de utilizadores)	*00	X
Efectuar uma chamada de um telefone third-party Chamadas de trabalho Chamadas privadas	#36<Ext. Nº.><Código pessoal Código> #46<Ext N°><Código pessoal >	
Encaminhamento de chamadas (Encaminhamento de chamadas) • Proteger contra • Permitir no próprio telefone • Activar Encaminhamento • Apagar Encaminhamento • Activar encaminhamento de chamadas para a última extensão configurada • Apagar encaminhamento de chamadas para a última extensão configurada • Activar encaminhamento de chamadas para extensão preconfigurada • Apagar encaminhamento de chamadas para extensão preconfigurada • Activar o encaminhamento de chamadas para um pager • Apagar o encaminhamento de chamadas para um pager • Activar o encaminhamento de chamadas para uma chamada geral • Apagar o encaminhamento de chamadas para uma chamada geral	*02 #02 *61 <Extensão No.> #61 *61# #61 *62 #62 *68 #68 *68 #68	X X X X X X X X X X
Encaminhar chamadas / funções através de grupos de comutação • Grupo de comutação x, posição de comutação 1 • Grupo de comutação x, posição de comutação 2 • Grupo de comutação x, posição de comutação 3	*851 / *85 <x> 1 *852 / *85 <x> 2 *853 / *85 <x> 3 (x=2...9)	

	Procedimentos */#	Controlo remoto
Enviar uma Mensagem		
• Para uma extensão	*3598 <Extensão No.> <Mensagem No.> #	X
• Para um grupo	*35 <GR No.> <Mensagem No.> #	X
• Para todos	*3599 <Mensagem No.> #	X
Intercomunicação		
• Para uma extensão	*7998 <Extensão No.>	
• Para um grupo	*79 <GR No.>	
• Atender grupo	*89	
Intervenção		
• Proteger contra	*04	X
• Permitir no próprio telefone	#04	X
Ligar a rede do telefone manualmente – LCR (Retorno) (após retorno o último número externo marcado é seleccionado automaticamente)	*90	
Não incomodar (protecção de chamada)		
• Activar	*26	X
• Desactivar	#26	X
Paginar extensão num sistema de paginação		
• Paginar em marcação com prefixo	*81 <Extensão No.>	
• Paginar em marcação com sufixo	*81	
Parquear interlocutor	*76	
• Ligar com interlocutor de chamada parqueada	#76	
Pedindo rechamada		
• Activar mensagem	*38 <Extensão No.>	X
• Apagar mensagem de um telefone de outro fabricante	#38 <Extensão No.>	X
Recuperar uma chamada	*86 <Extensão No.>	

	Procedimentos */#	Controlo remoto
Reenviar chamadas (REE)		
• Proteger contra	*02	X
• Permitir no próprio telefone	#02	X
• Activar REE	*21 <Extensão No.>	X
• Apagar REE	#21	X
• Activar reenvio de chamadas para a última extensão configurada	*21#	X
• Apagar reenvio de chamadas para a última extensão configurada	#21	X
• Activar reenvio de chamadas para extensão preconfigurada	*22	X
• Apagar reenvio de chamadas para extensão preconfigurada	#22	X
• Activar reenvio se ocupado	*67 <Extensão No.>	X
• Apagar reenvio se ocupado	#67	X
• Activar reenvio se ocupado para a última extensão configurada	*67#	X
• Apagar reenvio se ocupado para a última extensão configurada	#67	X
• Activar reenvio de chamadas para mensagem padrão	*24 <Texto No.>	X
• Apagar reenvio de chamadas para mensagem padrão	#24	X
• Activar reenvio de chamadas para pager ou chamada geral	*28	X
• Apagar reenvio de chamadas para busca ou chamada geral	#28	X
Registar / desactivar num grupo de utilizadoresGrupo de utilizadores (UG)		
• Registar em todos os grupos de utilizadores	*4800	X
• Desactivar de todos os grupos de utilizadores	#4800	X
• Registar num grupo específico de utilizadores	*48 <Grupo de utilizadores No.>	X
• Desactivar de um grupo específico de utilizadores	#48 <Grupo de utilizadores No.>	X
Relés de controlo		
• Activar	*75<x> (x=5,6,7)	
• Desactivar	#75<x> (x=5,6,7)	
Segue-me		
• Activar	*23 <Extensão No.>	
• Apagar	#23	
Serviço de intercomunicação		
• Activar grupo 1 ou 2	*93 1 ou 2	
• Desactivar grupo 1 ou 2	#93 1 ou 2	
Suprimindo o seu número de telefone do visor		
• CLIR	*31	

Pretende activar uma facilidade descrita nestas instruções mas o sistema não o permite.

Alguns sistemas ou versões de sistema não suportam todas as funcionalidades. A secção de texto correspondente está identificado com um número entre parênteses. A lista abaixo indica quais as versões de sistema que suportam as funcionalidades relevantes. Para mais infromações contacte o administrador do seu sistema.

	S3	S4	ISDN-5.0	ISDN-5.5	I6	I6.1
[a]			X	X	X	X
[b]					X	X
[c]	X	X			X	X
[e]						X

Nota A árvore de menus pode diferir dependendo do sistema e a versão de software. A árvore de menu actual refere-se à versão de sistema I6.1

Prima a tecla Menu
Fich. privado
- Procurar
  - Todos
  - Marc.abrev.
  - Interno
  - Privado
- Alterar (Privado)
  - Nova introdução
    - Número
      - Nome
  - Visualizar
    - 0...29
    - Alterar
      - Número
        - Nome
    - Leia a mensagem
    - Apagar

Lista de chamadas
- Ch. atendidas
  - Chamar
  - Detalh
  - Nova introdução
  - Apagar
- Chamadas não atendidas
  - Chamar
  - Detalh
  - Nova introdução
  - Apagar

Desvios
- Reenvio p/telefone
  - Número
- Reenvio para mensagem
  - 1...16
- Reenvio se ocupado
  - Número
- Encaminhado para: Extensão
  - Número

Cap.chamada
- Extensão
  - Número
- Busca
  - Número
- Chamada geral

Enviar mensagem para:
- 1...16
  - Extensão
    - Número
  - Grupo
    - Número
  - Todos

Intercom. para:
- Extensão
  - Número
- Grupo
  - Número

Configuração
-> Prima a tecla Menu e mantenha-a premida por um momento

Busca
- Número

Prima a tecla Menu e mantenha-a premida por um momento
Toque
- Volume de toque: 1...8
  - Melodia: 1...8
    - Cadência de toque: 1...8

Barrar
- Código
  - Telefone Livre
  - Telefone barrado
  - Configuração barrado

Código
- Código antigo
  - Código novo
    - Confirmar

Teclas
- Prima tecla a configurar
  - Tecla número
    - Memória1: Introduzir número
      - Memória2: Introduzir número
  - Tecla função
    - configurável
    - Tecla de função configurável
    - Parquear
    - Não incomodar
    - Mãos livres
    - Toque discreto
    - MCID

- Desvios
- CLIR
- Transferir
- Gr.com.
- Relé
  - Relé1
  - Relé2
  - Relé3
- Gr. Cortesia
  - Grupo1
- Barrar
  - Cham. em espera barrada
  - Intercom. barrada
- Manutenção remota
  - Lig.
  - Apenas uma vez
- ACD
  - Login/logout
  - Pausa
  - Wrap up time
- Grupo d/utilizadores
  - TodosGr.
  - Gr.1...Gr.29

Tecla team
- Número
  - Toque Lig., Desl, Atr 10s
  - Melodia 1...16
  - Cadência de toque 1...8
    - Atender Tecla
      - Ocupação Sem prioridade
    - Atender Auscultador
      - Ocupação Prioridade 1...8
    - Atender Mãos livres
      - Ocupação Prioridade 1...8

Tecla de linha
- Toque Lig., Desl, Atr 10s ,Atr 20s ,Atr 30s
  - Melodia 1...16
    - Cadência de toque 1...8
      - Atender Tecla
        - Ocupação Sem prioridade
      - Atender Auscultador
        - Ocupação Prioridade 1...8
      - Atender Mãos livres
        - Ocupação Prioridade 1...8

Apagar tecla

Foxkey
- Reg. 1..2
  - Tecla número
    - Memória1 Introduzir número
  - Tecla função
    - configurável
  - Apagar tecla

Texto
- Texto de repouso

***Língua**
- Sprache,Language,Langue,Língua

Mãos livres
- Desl
- Lig.
- Para intercomunicação

Teclado
- QWERTY
- QWERTZ

Fone
- Lig.
- Desl

DTMF
- Lig.
- Desl

Visor
- Contraste 1...4

Intercomunicação
- recebido
- não recebido

Cham.espera
- recebido
- não recebido

Teste

Serviço
- Avisos

Fim

A

Abafar o Microfone 10
Abrir Porta 67
Activar acesso à rede pública com rechamada de taxação 67
Activar/Deactivar Funções por Controlo Remoto 42
Activar/desactivar DTMF 36
Activar/desactivar função através de um telefone de outro fabricante 67
Activar/desactivar o modo DTMF 36
Ajustar Funcionamento Inicial 62
Ajustar o contraste 43
Ajustes no telefone 43
Alimentação crítica 65
Alterando o seu Código Pessoal 46
Altifalante 3, 4
Anular Acções 15
Apagar rechamada 67
Apagar uma Tecla 56
Apanhar chamada 36
Apanhar uma Chamada 36, 69
Atalhos 59
Atender Chamada em Espera 21
Atender um Pager 38
Atender uma chamada 8
Atender uma Chamada Geral 39
Atender/rejeitar o apagar uma mensagem de rechamada 35
Audição 10
Aviso de marcações 67

B

Bloquear 30
Bloquear o seu telefone 67
Bloquear o telefone 30
Botão do descanso 3
Busca 69

C

Chamada com preparação 14
Chamada de conferência 68
Chamada de consulta durante uma chamada 24
Chamada em espera 48, 67
Chamada em espera com uma extensão interna 21
Chamada geral 67
Chamada numa tecla de Linha 41
Chamada privada com código pessoal (PIN) 23
Chamar um elemento da equipa 32
Comandos de Função 58
Comutação 24
Comutar linhas 42
Comutar linhas activas 42
Configurações Básicas 43
Configurar as propriedades de toque 49

Configurar as teclas 52
Configurar DTMF 43
Configurar o contraste do visor 43
Configurar o Modo DTMF 43
Configurar o Teclado no seu Idioma 48
Configurar o volume de toque 44, 49
Configurar Teclas de Linha 56
Controlo remoto 42, 67
Cópia de segurança de dados 67
Corrigir a sua Introdução 14
Criar uma nova Entrada na Lista Telefónica 50
Custos 8

D

Deixar uma Mensagem 29
Desactivar funções 68
Desbloquear 31
Desbloquear o seu Telefone 67
Duração da chamada 8

E

Editar uma Entrada da Lista Telefónica 51
Efectua intercomunicação para membro da equipa 32
Efectuar uma Chamada 8
Efectuar uma chamada através de uma tecla de Linha 41
Efectuar uma Chamada de conferência 26
Elementos de funcionamento 2
Elementos de visualização 2
ENC. 68
Encaminhamento 27, 28, 68
Encaminhamento de chamadas 28
Encaminhar uma chamada 27
Enviar mensagens de texto 34
Enviar uma Mensagem 69
Equipmento fornecido 6
Etiqueta 3
Extensão de marcador 60, 63

F

Fazer uma chamada num telefone third-party 37, 68
Formulando Funções 58
Foxkey 3, 4
Função 4
Função MCID (Identificação de Chamada Maliciosa) 40
Função numa tecla Foxkey 58
Funcionamento Inicial 62
Funções 67
Funções suplementares 16

G

Gerir a Lista Telefónica 50
Grupo de utilizadores 70
Grupos de comutação 68
Guardar um elemento da equipa numa tecla 54
Guardar um número de telefone numa tecla 52
Guardar uma função numa tecla 53

I

Informação 4
Iniciar a intercomunicação 22
Instalação 62
Intercomunicação 48, 69
Introdução de caracteres 13
Introduz dígitos 13
Introduz letras 13
Introduza o número de telefone na chamada com preparação 14
Introduzir o Texto do Visor para o Estado de Descanso 47

L

LCR 69
LED 3, 15, 72
Ler mensagens de texto 35
Ligar 25
Ligar a rede do telefone manualmente 69
Lista de chamadas 18
Lista de chamadas atendidas 19
Lista de remarcação 9
Localizar Chamadas Maliciosas 40

M

Maiúsculas e minúsculas 14
Marcação com o Número de Telefone 9
Marcação com remarcação 9
Marcação com teclado 18
Marcação com uma tecla configurável 19
Marcação pela Lista de Chamadas Atendidas 19
Marcação pela lista de chamadas não atendidas 18
Marcação pelo nome 16, 17
Marcador 3
Marcar e Telefonar 8
MCID 40
Microfone 3, 4
Modo de texto 4, 13
Modo DTMF 36
Mover o Cursor 15

N

Não incomodar 69
Navegar nas linhas de informação 11
Navegar no menu Foxkey 11

O

Opções 6
Operação Mãos-livres 4, 10, 47
Organizar uma ausência 26

P

Pager 38, 67
Para activar o funcionamento do capacete 45
Parquear 25, 69
Parquear numa tecla de Linha 41
Pedindo rechamada 20, 69
Percorrer 4
Permitir intervenção no próprio telefone/Proteger contra 69
Personalizar o seu Telefone 43
Premir uma Tecla 12
Procedimentos */# 67
Procura por sistema de paginação 38, 69
Protecção contra intervenção/Intercomunicação 48

Q

Quickdial 16
QWERTZ/QWERTY 48

R

Receber uma intercomunicação 22
REE 70
Reenvio de chamadas 27, 70
Registar o seu telefone 62
Rejeitar 33
Rejeitar a chamada durante o toque 33
Relés de controlo 70
Remarcar 9
Resolução de Problemas 11, 65
Responsabilidade 7
Retorno 69

S

Segue-me 70
Segurança 7
Seleccionar um Idioma 44
Serviço de intercomunicação 70
Símbolos 4
Sinais 15
Sistemas Externos 61
Substituir um elemento da equipa 32
Suprimindo o seu número de telefone 39
Suprimindo o seu número de telefone do visor 70

T

Tecla Alfa 3
Tecla de Altifalante 3
Tecla de ausência 3
Tecla de correcção 3
Tecla de função 3, 53
Tecla de informação 3
Tecla de linha 3, 41
Tecla de remarcação 3
Tecla Menu 3
Tecla numérica 3, 19, 52
Tecla Team 3, 31, 54
Tecla TERMINAR 3
Tecla Vermelha 61
Teclado Alfanumérico 59, 64
Teclas configuráveis 3
Teclas de Volume/cursor 3, 15
Telefone especial 40
Tentar registar 65
Terminar a Chamada 8
Tipo de telefone incorrecto 65
Transferência 33
Transferir a chamada durante o toque 33
Transferir um Interlocutor 25
Transferir uma chamada 25

U

Utilizar a Foxkey 12

V

Visor 3, 4

Declaração de Conformidade

Nós, Aastra Telecom Schweiz AG, declaramos com total responsabilidade que o produto cumpre os requisitos essenciais da Directiva 1999/5/EC de Conselho da União Europeia.

Encontrará o texto completo da declaração de Conformidade e outros documentos em:

www1.aastra.com/docfinder

Sujeito à disponibilidade de entrega e modificações técnicas.

A extensão de performance depende do sistema e versão de software.

eud-0113_pt/2.1

Copyright © Aastra Telecom Schweiz AG